

ΓΚΑΟΥΡ-ΤΑΡΖΑΝ

Ο ΓΙΓΑΝΤΑΣ που δεν φοβάται κανένα – Ο ήρωας που δεν θυμήθηκε ποτέ

ΑΡ
76

ΤΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΟΥ ΤΡΟΜΟΥ



ΚΩΝ-
ΑΚΗ



ΑΥΤΟΤΕΛΕΙΣ ΠΕΡΙΠΕΤΕΙΕΣ ΖΟΥΓΚΛΑΣ



**"ΤΙΜΗ ΚΑΙ ΠΕΡΙΦΑΝΕΙΑ ΣΟΥ ΠΟΥ ΓΕΝΝΗΘΗΚΕΣ ΕΛΛΗΝΑΣ,,
ΑΡΙΘ. 76 - ΑΥΤΟΤΕΛΕΙ ΠΕΡΙΓΡΕΤΕΙΣ ΖΩΓΚΛΑΣ - ΔΡΑΧ. 2**



'Ο μελαφός γίγαντας χύνεται μανιασμένος στήν άγαπημένη του συντρόφισσα. Έκείνη τραβάει άσυναίσθητα τὸ μαχάρι της..

ΤΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΟΥ ΤΡΟΜΟΥ

Ο ΓΚΑΟΥΡ
ΕΞΑΦΑΝΙΖΕΤΑΙ

Είναι πρωΐ...

'Ο Ταρζάν κι' ή Τζέιν φθάνουν άλλαφιασμένοι στήν κορφή τοῦ περήφανου έλληνικού θουνού.

Πρίν άκομα ξημερώσῃ δ Ποκοπίκο είχε φθάσει άνησυχος στή σπηλιά τους. 'Απ' αὐτὸν

Τοῦ ΝΙΚΟΥ Β. ΡΟΥΤΣΟΥ

έμαθαν γιά τὴν ἀνεξήγητη ἔξαφάνισι τοῦ Γκασύρ....

'Ο μελαφός "Ελληνας γίγαντας ἔχει χαθῆ ἀπό τὴν προηγούμενη μέρα: Κατέθηκε—ὅπως ουνήθιζε κάθε πρωτ— νὰ μαζέψῃ καρποὺς καὶ φρούτα.

'Η Ταταμπού τὸν περίμενε ἀρκετά. "Ωσπου ἀρχισε ν' ἀ-

νησυχή γιά την άργοπορία του. "Ετοι, κατέβηκε, όρον-άρον, τὰ τρομακτικά βράχια τοῦ θεόρατου θουνοῦ τους. Κι' όλόκληρη τὴν ἡμέρα — μέχρι ἀργά τὴν νύκτα — τριγύριζε κι' ἔψαχνε μονάχη στὴν ἀπέραντη κι' ἄγρια Ζουγκλα.

Τυχαῖα πέρασε κι' ἀπ' τὸ κουφαλασμένο δέντρο τοῦ Ποκοπίκο καὶ τῆς Χουχοῦς. "Ετοι, οἱ δυδ νάνοι, εἶχαν μάθει γιά τὴν τόσο ἀδικαιολόγητη ἔξαφάνισι τοῦ Γκαούρ!

.....

"Ο Ταρζάν καὶ ἡ Τζέιν φθάνουν, δπως εἰδαμε, στὴ θεραπειανή τοῦ πέτρινου θουνοῦ.

"Η Ταταμπού βρίσκεται ἐκεῖ σὲ κακά φυσικά χάλια. Τὰ μεγάλα μαυροπράσινα μάτια τῆς ἔχουν γίνει κατακόκκινα ἀπὸ τὴν ἀτέλειωτο κλάμψα.

Καὶ μὲν ἀβάστατους πονεμένους λυγμούς ἔξηγει τὰ καθέκαστα στοὺς δυό καλούς της φίλους. Προσθέτει, μάλιστα, καὶ τὸ ἔξης περιστατικό πού ἔμεις δὲν ξέρουμε:

— Ξθέες, λίγο πρίν ὁ ἡλιος κρυφτῆ πίσω ἀπὸ τὸ ἀντικρυνό γαλάζιο θουνό, πέρασα κι' ἀπὸ τὴ σπηλιά σας. "Ομως, τὴ βρῆκα ἐντελῶς δόεια. Κανένας ἀπὸ σᾶς δὲν βρισκόταν ἐκεῖ."

"Ο Ταρζάν καὶ ἡ Τζέιν ποὺ παρακολουθοῦσσαν σιωπηλοὶ τὴ διήγησι της, διαμαρτύρονται τώρα :

— "Οχι, Ταταμπού. Σίγου-

ρα θὰ κάνης λάθος! Δὲν θὰ κύτταδες καλά στὴ σπηλιά μας!" Αν κυττοῦσες...

— Γιατί; ρωτάει χαμένα ἡ πανώρια Ἐλληνίδα.

Τῆς ἀποκρίνεται ἡ Τζέιν :

Γιατί χθὲς δὴ τὴ μέρα καὶ τὴ νύχτα, μείναμε μέσα στὴ σπηλιά μας. Κανένας μας δὲν τὸ κούνησε ἀπ' ἐκεῖ!...

— Μήπως λείψατε γιὰ λίγο καὶ δὲν τὸ θυμόδαστε;

— "Οχι! τῆς κάνει τώρα μὲ θεβαίστητα ὁ Ταρζάν.

Καὶ τῆς ἔξηγει :

— Εἶχαμε στὰ στρωσίδια τὸν Κραγιαμπού μὲ πολὺ πυρετό. Στιγμὴ δὲν θὰ μπορούσαμε νὰ λείψουμε ἀπὸ κοντά του!...

"Η «Κόρη τῆς Ζούγκλας» χαμογελάει πονεμένα:

— Μά τι λέτε, καλοί μου φίλοι; 'Αφοῦ, ἔγω ἡ ίδια ἥρθα στὴ σπηλιά σας. "Εφαξα κι' ἀπ'" ἔξω, μπῆκα καὶ μέσα. Σᾶς εἰπα: Κανένας ἀπὸ σᾶς δὲν βρισκόταν ἐκεῖ! Μή θέλετε νὰ μὲ βγάλετε φεῦτρα!

"Η Τζέιν — σὰν γυναίκα πού εἶναι — ἀρχίζει νὰ θυμώνῃ :

— 'Εμεῖς δὲν θέλουμε νὰ σὲ βγάλουμε φεῦτρα. 'Εσύ ζητάς νὰ μᾶς βγάλης τρελλούς!

Η Ταταμπού ταράζεται:

— Θέλετε νὰ πῆτε, δηλαδή, πώς δὲν ξέρω τὶ λέω! Πώς δὲν ξέρω τὶ μοῦ γίνεται! "Ομως δχι, σγαπητοί μου: Σᾶς τὸ εἰπα καὶ σᾶς τὸ ξαναλέω: "Ηρθα, ἔγω ἡ ίδια, στὴ σπηλιά σας καὶ λείπατε! Κανένας δὲν βρισκόταν ούτε μέσα,



‘Ο φαλακρός Επιστήμονας, μὲ τὸ μούσι, δίνει μιὰ τρομακτικὴ γροθιὰ στὸν ἀνυπάκουο ἐπισκέπτη του!

οὔτε ἀπ’ ἔξω. Καταλαβαίνετε;

Ο ΜΥΣΤΗΡΙΩΔΗΣ «ΜΑΥΡΟΣ ΓΕΡΟΝΤΑΣ»

‘Ο “Αρχοντας τῆς Ζούγκλας ποὺ τὴν ἀκούει, κουνάει θιλιμένα τὸ κεφάλι του... Θαρρεῖ πώς ὁ πόνος τῆς ἄμοιρης κοπέλλας γιά τὸ χαμό τοῦ ἀγαπημένου· τῆς, ἔχει σαλέψει τὰ λογικά της!...’

“Ομως ή Τζέϊν, νευρική καθώς είναι, χάνει γρήγορα τὴν ύπομονή. Κι’ ἔξω φρενῶν φωνάζει στὴν Ταταμπού:

— Ναι! Είσαι ψεύτρα! Μεγάλη ψεύτρα! Στιγμὴ δὲν λέψιψαε χθές ἀπὸ τὴ σπηλιά μας! ‘Ο Κραγιαμπού εἶχε τὰ κακά του χάλια! Ψηνόταν στὸν πυρετό!... Μά κι’ ἀκόδμα ἔμεις φεύγαμε, αὐτὸς θριοκόταν σὲ λήθαργο. Δὲν μποροῦσε οὔτε νά κουνηθῇ, οὔτε νά φύγῃ!... ‘Αν ἔρχόσουν στὴ σπηλιά μας θὰ τὸν εύρισκες ἐκεῖ!...

Ξαφνικά, τὰ μάτια τοῦ “Αρχοντας τῆς Ζούγκλας, φωτίζονται παράξενα. Μιὰ ίδεα περνάει ἀπ’ τὸ μυαλό του. Καὶ ρωτάει τὴ μελαφή Κόρη:

- Δέν μου λέες, Ταταμπού;
- Τί;
- Στή Ζούγκλα πού γύριζες, φάχγοντας νά όρης τὸν χαμένο Ταρζάν, μήπως συναντήθηκες με κανέναν;
- ‘Η πανώρια Έλληνίδα μένει, γιά λίγες στιγμές, οιωπλή και συλλογισμένη. Τέλος, τοῦ ἀποκρίνεται:

— Ναι, Ταρζάν!... Τώρα τὸ θυμηθῆκα!...

Καὶ τοῦ ἔξιγει :

— Καθώς προχωροῦσα γιὰ τὴ σπηλιά σας, ἀντάμωσα ἔναν μαύρο γέροντα ίθαγενῆ. Πρώτη φορά τὸν ἔβλεπα στὴ ζωὴ μου!... “Εμοιαζε σάν Μάγος. Σάν ιερέας κάποιας ἀγριας φυλῆς!”

— Λοιπόν; ρωτάει περίεργος δ “Αρχοντας τῆς Ζούγκλας.

‘Η Ταταμπού μισοκλείνει τὰ μάτια τῆς γιά νὰ θυμηθῇ καλύτερα. Καὶ συνεχίζει:

— Ναι... Μὲ ρώτησε τὶ γυρεύω μονάχη μέσα στὴν ὄγρια Ζούγκλα!... Τοῦ ἀποκρίθηκα πῶς εἶχα χάσει τὸ σύντροφό μου. Καὶ πῶς ἀφοῦ γύρισα παντοῦ καὶ δὲν τὸν όρηκα πουθενά, πηγαίνω τώρα καὶ στὴ σπηλιά τοῦ Ταρζάν. Νά δῶ μήπως όρισκετ’ έκει...

— Λοιπόν; ξανακάνει μὲ ὅγνια τώρα δ Ταρζάν.

— Τότε δ γέροντας ἀρά πης μου λέει:— Κι’ ἔγώ, Κόρη μου ἀπ’ ἔκει γυρίζω... ‘Η σπηλιά τοῦ “Αρχοντα τῆς Ζούγκλας εἰναι ἀδεια, Κανένας δὲν όρισκετ’ έκει... Γύρισε λοιπόν πίσω, κοπέλλα

μου. Χαμένο κόπο θά κάνης νὰ πάς...

»Ἐγώ δὲν πίστεψα στὰ λόγια του. Καὶ προχωρώντας, φτάνω γρήγορα στὴ σπηλιά σας. ‘Ο ὄγνωστος μαύρος εἶχε δίκηο: Κανένας ἀπὸ σᾶς δὲν όρισκόταν ἔκει. “Ολοι λείπατε! “Ένα μονάχα μού φάνηκε κάπως παράξενο...

— Τί;

— Πώς γιὰ νὰ φτάσω στὴ σπηλιά σας, αὐτὴ τὴ φορά, δὲν ἔκανα πολὺ δρόμο... Λές καὶ όρισκόταν πιὸ κοντά, ἀπὸ ἄλλοτε, στὸ πέτρινο βουνό μας!

‘Ο Ταρζάν κάτι πάει νὰ πῆ, μὰ δὲν προφταίνει.

Ξαφνικά, ένας παράξενος θόρυβος, ἀκούγεται...

Καὶ νά: Κόποιος ποὺ σκαρφαλώνει στὰ βράχια τοῦ θεόρατου βουνοῦ, φθάνει ἀλαφιασμένος στὴν κορφή...

Είναι ένας γιγαντόσωμος καὶ γεροδεμένος ὄραπης. “Ομως τρομακτικά τερατόμορφος άνθρωπος!

Γιά λίγες στιγμές μένει δρόθις κι ἀκίνητος πάνω σ’ ἔναν ὅπ τούς ἀκρινοὺς βράχους τῆς κορφῆς. Τοὺς κυττάζει ὄγρια κ’ ἐπιθετικά! Τὰ μεγάλα μαύρα μάτια του λάμπουν καὶ γυαλίζουν παράξενα!

Τέλος, μὲ μιὰ γρήγορη κίνησι, χύνεται, σάν μανιασμένο θεριό, πάνω στὴν πανώρια Ταταμπού! Τὴν ἀρπάζει στὴν ὄγκαλιά του. Καὶ κάνει νὰ ειναφύγῃ!

“Η ὀμοιρη Κόρη ξεφωνίζει σπαρακτικά! Κι ἀτρόμητη

Έλληνδα, καθώς είναι, παλεύει και κτυπιέται ύπεράνθρωπα μαζί του. Με νύχια και δόντια ζητάει νά σπαράξῃ τὸν ἄγνωστο ἀπαγωγέα της!

"Ομως δ' Ταρζάν προφταίνει. Μ' ἔνα μονάχα πήδημα θρίσκεται κοντά στὸν τερατόμορφο μαῦρο. Καὶ τραβώντας μὲν θύσιον τὸ μαχαίρι του κάνει νά τὸν κτυπήσῃ σιδή χέρι. Νά τὸν ἀναγκάσῃ ἔτοι νά παρατήσῃ τὸ θῆμα του!"

"Ομως ἀλλοίμονο : Γδ κτύπημα τοῦ μαχαίριοῦ ξεφεύγει. Ἀντὶ νά κτυπήσῃ σιδή χέρι τὸν ἐπιδρομέα, τὸν κτυπεῖ κατάστιθα!"

"Ο τερατόμορφος γίγαντας ούρλιάζει δαπαίσια. Σωριάζεται θαρρὸς κάτω. Ἀπὸ τὰ ματωμένα στήθεις του θγαλνει φωνὴ θραχνή, ξεψυχισμένη :

-- Μή Ταρζάν! 'Εγώ είμαι! ὁ Γκαούρ!

.....

ΕΝΑΣ ΣΑΤΑΝΙΚΟΣ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΑΣ

"Ας δισκόψουμε ὅμως, γιὰ λίγο, ἐδῶ τὰ μωσητηριώδη και ἀνεξήγητα αὐτὰ γεγονότα.

Καὶ μὲ τὰ φτερὰ τῆς φαντασίας μας δις πετάξουμε τώρα πάνω ὅπο χωρεῖ, θά λασσες κι ὀδεισουνς.

.....

Είναι μεπάνυκτα και θρισκόμαστε στὴ Νέα Υόρκη τῆς μακρυνῆς Ἀμερικῆς!

Βοριάς δυντός φυσάσει! Ψιλό. τσουχτερὸ χιονόνερο δέρνει ὀλύπητα τοὺς δραυούς διασάτες τῆς κεντρικῆς λεω-

φδρού ποὺ διασχίζουμε κ' έμεις, τουρτουρίζοντας.

'Ελάχιστη κίνησι στὰ τροχοφόρα. Οἱ πόλισμαν τῆς Τροχαίας ἔχουν ξυλιάσει πάνω στὰ βάθρα τους ἀπ' τὸ φοβερὸ κρύο και τὴν παγωνιά.

Βλέπετε ωτὸν τὸν θεόρατο οὐρανοδύσητη; 'Ελάτε μαζὶ μου... "Ἄς κατέβουμε στὰ βαθειά ὑπόγειά του..."

Καὶ νά : Κάπου, ἔκει κέτω, θρίσκεται ἔνα παράξενο ἐπιστημονικό 'Εργαστήριο...

'Εμπρος λοιπόν : "Ἄς περιέσουμε μέσοις σ' ωτὸν ἀπαρατήριτοι..."

"Ἐνας δινήρωπος μὲ σπορη μπλούζα ξργάζεται σικυμένος πάνω σ' ἔνα τεράστιο γυάλινο τραπέζι, ἀπὸ πολὺ χοντρὸ κρύσταλλο.

Μπροστά του θρίσκεται μιᾶς ἀλόκοτη ἡλεκτρικὴ συσκευή. Γύρω του ἀμέτρητα μπουκαλάκια, σωλῆνες, ζυγοὶ ἀκριβειας μικροσκόπια και ἀλλαχ χημικά οὐεργαλ...

Φαίνεται μεθοκοπος στὴν ήλικιος. "Ἔχει ξυριψένο τὸ κεφάλι και τὰ μοιαστάκια του. Διατηρεῖ μονάχα ἔνα μακρύ σουβλερὸ μοῖροι.

"Η διῆ του είναι πραγματικά σατανική. Τὸ παράστημά του περήφανο κι ἀθλιτικό.

Κάθε τόσο δυαστηκωνει τὸ κεφάλι. Ρίχνει ἀνυπόμινες ματιές στὴν πόρτα. Συμβούλευεται και τὸ ρολόϊ τοῦ χεριοῦ του... Είναι φανερὸ πάξ καποιον περιμένει... Κάποιον τούς θσις ἔχει καθυστηρίσει οιού ραντεύον τους.

Και νά : Ξαφνικά τὸ πό-

μολο τρίζει. "Η πόρτα του Έργαστηρίου δνοίγει όργα... "Ειας σωματώδης άνθρωπος, ός σαράντα χρόνων, παρουσιάζεται.

Ξανακλείνει μὲ προσοχὴ τὴν πόρτα. Ρίχνει μιὰ ματιὰ γειάτη θαυμασμὸ στὸ ἔσωτεκὸ τοῦ παράξενου Έργαστηρίου. Καὶ προχωρεῖ δυστακτικά...

"Ο μεσόκοπος ἀθλητικὸς σᾶδρας μὲ τὴν ὁσπρη μπλούζα ἀνασηκώνεται. Τὸν ὑπόδεχεται μ' εὐγενικὴ ἀδιαφορία.

— Θὰ εἰσθε δι μίστερ... δι μίστερ...

— Ρέιλαν...

— Να!... Ἐσεῖς ποὺ τηλεφωνήσατε...

— Μάλιστα, δόκτωρ "Αζοφ! Μὲ συγχωρεῖτε ποὺ καθυστέρησα μερικὰ λεπτά... Μπερεῖστηκα, ξέρετε, σ' αὐτοὺς ἐδῶ τοὺς ἀτέλειωτους ὑπόγειευς ὄρθρους... Μήπως σᾶς ἔνοχλῶ;

"Ο παράξενος ἐπιστήμονας, τὸν κυττάζει ἔξεταστικά.

— Παρακαλῶ... Σᾶς περίμενα... Θὰ πάρετ' ἔνα κονιάκ; Πλαγωνιά ἀπόψε!

Πίνουν δυὸ μεγάλα ποτήρια δυνατὸ κονιάκ. Καὶ γιὰ λίγο μένουν σιωπηλοὶ...

"Ι δόκτωρ "Αζοφ — δπως τὸν ἀπεκάλεσε δ ἐπισκέπτης — φαίνεται θιαστικός. Ρωτάει κάπως ἀπότομα:

— Λοιπόν, μίστερ Ρέιλαν: Σὲ εἰ πρέπει νὰ δφείλω τὴν τιμὴ τῆς ἐπισκέψεώς σας;

Ο ΡΕΤΣΑΝ ΕΚΜΥΣΤΗΡΕΥΕΤΑΙ

"Ο μεταμεσονύκτιος ἐπισκέπτης κομπιάζει ν' ἀποκριθῇ. Σὰ νᾶχη πάθη τράκ. "Η σὰ νὰ μὴ πρόκειται νὰ πῆ τὴν ἀλήθεια...

Τέλος, καταφέρνοντας νὰ ἐπιθληθῇ στὸν ἔσωτο του, ἀρχίζει :

— Δόκτωρ "Αζοφ! "Ολος ὁ Κόσμος ζέρει πῶς εἴσαστε δι μεγαλείτερος ἐπιστημονικὸς ἔγκεφαλος τοῦ αἰῶνος μας! "Η πιὸ σοφὴ διάνοια τῆς...

— Λοιπόν;

— Πιστεύω πῶς τίποτε γιὰ σᾶς δὲν είναι ἀκατόρθωτο! Γι' αὐτό...

— Λοιπόν; τοῦ ξανακάνει δ "Αζοφ κάπως νευριασμένος.

·Ο ἐπισκέπτης συνεχίζει :

— Γι' αὐτὸ δητησα νὰ συναντηθοῦμε... Θέλω νὰ σᾶς ζητησω μιὰ μεγάλη χάρι!

— Χάρες δὲν κάνω οὔτε στὸν ἔσωτο μου, μίστερ Ρέιλαν. "Αρα νομίζω πῶς δύσικα χάσατε τὸν καιρό σας!

— Μὰ δχι ἔτσι... "Ισως δὲν σᾶς έδωσα νὰ καταλάβετε...

— Δηλαδή;

— Θὰ πληρώσω τὴ χάρι αὐτή! Είμαι πρόθυμος νὰ σᾶς δώσω δσα χρήματα μοῦ ζητήσετε!

"Ο ἐπιστήμονας μὲ τὸ σουβλερὸ μούσι καὶ τὴ σατανικὴ ἔκφρασι, μουρμουρίζει :

— Τότε ἀλλάζει... Σᾶς ἀκούω, φίλε μου.

·Ο ἐπισκέπτης παίρνει θάρρος τώρα :



‘Ο τερατόμορφος μαύρος καννίθαλος σωριάζεται δαρύς κάτω.
Κι’ ἀπ’ τὰ ματωμένα στήθεια του βγαίνει ξεψυχισμένη φωνή :

— “Ακουσα νά λένε πώς έχετε έφεύρει μιά παράξενη χημική σύνθεσι! Μπορείτε μ’ αύτην ν’ άλλάξετε τή μορφή άνθρωπου καὶ ζώων! Νά μεγαλώνετε ἀπεριόριστα τίς δια στάσεις τους... Νά τους κάνετε παντοδύναμους! ”Ατρωτούς!

» Ακόμα λένε πώς έχετε τὸν τρόπο νά κάνετε κάποιον νά έξομολογιέται κάθε μυστικό του. Νά έξωτερικεύῃ κάθε κρυφή του σκέψη... Είναι ἀλήθει αὖτα δόκτωρ “Αζοφ;

‘Ο Ἐπιστήμονας χαμογελάει ειρωνικά :

— Φαντάζομαι : νοϊ! Γιὺς νά τὰ λέη ὁ κόσμος, κατί θίξ ξέρη...

Ο Ρέιλαν καταλήγει, ἐπὶ τέλους, στὸ αἴτημά του :

— “Ε, λοιπόν, αύτές τὶς ίκανότητες ποὺ ἀνέφερα, θέλω νά μου δώσετε...

‘Ο δόκτωρ ρωτάει ιδιάφορα τάχα :

— Καὶ σὲ τί πρόκειται νὲς χρησιμοποιήσετε τὰ δυὸ αύτές μυστικά μου;

‘Ο νυκτερινὸς ἐπὶς κέπτη; τοῦ ἀποκρίνεται κομπιάζοντας. Μιλάει ἀργά, διστακτικά. Δυσκολεύεται νά διατυ-

πώση τις φράσεις του. Σά νά μή λένι πάλι τήν ἀλήθεια :

— "Έχω πολλούς και πανίσχυρους ἔχθρους, δόκτωρ "Αζοφ! "Υποψιά, ομαι πώς κι αύτη ἀκόμα ή γυναικα μου είναι μὲ τὸ μέρος τους! Πρέπει λοιπόν νά τους ξεσκεπάσω. Ν' ἀνακαλύψω τὰ ὑπουλα και καταχθόνια σχέδιά τους. Ν' ἀποκαλύψω τῇ οκτευνῇ ἐγκληματική δρᾶσι τους... Κ' υστερα, φυσικά, νά τους τιμωρήσω διπλας τους, δεξίζει!"

ΤΟ «ΜΑΥΡΟ ΣΤΟΙΧΕΙΟ»

Τὰ διαπεραστικά μαδρα μάτια τοῦ μεσόκοπου 'Ἐπιστή μονα, τὸν κυττάζουν γιὰ λίγο παράξενα, δύσπιστα, ἔξεταστικά...

Τέλος, τὸ σατανικὸ πρωπό του παίρνει, σιγά - σιγά, μιὰν ἔκφρασι ἀγγελική! Γεμάτη κατανόησι και συμπόνια. Καὶ χαμογελῶντας καλοκάγαθα, τοῦ ἀποκρίνεται:

— Μάλιστα, ἀγαπητέ μου Ρέιλαν... Θά σᾶς παραχωρήσω εὐχαρίστως τὰ δυὸ αὐτά μυστικά μου! Μόνο νά μοῦ ἐπιτρέψετε νά μὴ δεχθῶ πληρωμὴ γι' αὐτό... Είσθε ένας δυσιυχιομένος ἄνθρωπος! Ή ὑπόθεσις ποὺ θέλετε νά τὰ χρηματούήσετε, δὲν είναι — καθὼς θλέπω — κερδοσκοπική...

"Ο 'Ἐπισκέπτης ἀπορεῖ :

— Εὐχαριστῶ, δόκτωρ "Αζοφ! "Ομως, πρὶν λίγο, μοῦ είπατε πώς δὲν κάνετε ποτέ σας χάρι. Οὔτε στόν...

'Ο "Ανθρωπος μὲ τὴν ἀσπρὶ μπλούζα τὸν διακόπτει:

— Ναι. "Ετοι εἶπα. Μά στὴν περίπτωσι σας, δὲν πρόκειται νά κάνω καμμιὰ χάρι. 'Απλῶς, οὖν ἐπιστῆμοντας, ἔχω ὑποχρέωσι νά δοηθῶς έναν συνάνθρωπο μου ποὺ βρίσκεται σὲ μιὰ τόσο τραγικὴ θέσι! Μελνετε ήσυχος λοιπόν, μίστερ Ρέιλαν. Τὸ ξεσκέπασμα και ή τιμωρία τῶν ἔχθρῶν σας δὲν θ' ἀργήσητε νά γίνη!

Καὶ προσθέτει μὲ οἰκειότητα:

— Στὸ μεταξὺ ἀς πιούμε κι ὄλλο ένα κονιάκ. Αὐτὴ τῇ φορά στὴν ἐπιτυχία τοῦ σκοποῦ σας!

Προχωρεῖ πάλι σὲ μιὰ ἀπόμερη θέσι τοῦ 'Ἐργαστηρίου που βρίσκεται τὸ μικρὸ τραπέζακι μὲ τὰ ποτά. Γεμίζει δυῦ ποτήρια κονιάκ. Στὸ ένα ἀπ' αὐτά ρίχνει, μὲ τρόπο, κάποιο μικρὸ λευκὸ χαπάκι...

"Ετοι, ξαναγυρίζοντας κοντὰ στὸν 'Ἐπισκέπτη, τοῦ προσφέρει τὸ ποτήρι αὐτό. 'Εκεῖνος, ἔνθουσιασμένος καθώς είναι, τὸ ρουφάει ἀνύποπτος!

Καὶ νά : Πρὶν περάσουν πολλὲς στιγμές, τὰ μάτια τοῦ Ρέιλαν ἀρχίζουν νά λάμπουν παράξενα. Η ἔκφρασι τοῦ προσώπου του ζωηρεύει.

Στὰ χείλια τοῦ δόκτορα "Αζοφ διαγράφεται τώρα σατανικὸ χαμόγελο. Τὸν ρωτάει :

— Λοιπόν: Γιὰ ξαναπέσος μου, ἀγαπητὲ φίλε : Γιατὶ ζητᾶς ν' ἀποκτήσης τις μαγικές συτὲς ίκανότητες; Ποιός εί-

ναι δὲ πραγματικός σκοπός σου;

‘Ο ‘Επισκέπτης φαίνεται πώς έχει ξεχάσει τί τούλεγε πριν λίγες στιγμές. Κ’ έκμυστηρεύεται τώρα:

— Ξέρω πώς στή Ζούγκλα τής Αφρικής θρίσκεται ζνας άτιμητος θησαυρός! Είναι ζνα θαρύ σιδερένιο κιβώτιο. Γεμάτο τεράστια κατεργασμένα διαμάντια! Μὲ τὰ πολύτιμα αὐτά πετράδια θά μπορούσε κανεὶς ν’ ἀγοράσῃ δῆλους τοὺς Ούρανοιξύστες τῆς Νέας Υόρκης!

— Καὶ ποὺ θρίσκεται αὐτὸς δὲ θησαυρός; ρωτάει, σάνι άδιάφορα, δὲ Επιστήμονας.

— “Έχω μάθει πώς εἶναι ἀπὸ μερικὰ χρόνια θαμμένος κάπου σὲ μιὰ ἄγρια περιοχὴ. Κοντά στή σπηλιά ποὺ ζῇ δὲ περίφημος Ταρζάν!

»Λένε πώς τὸν θησαυρὸν είχε κρύψει ἐκεὶ κάποιος τερατόμορφος μάγος. Οἱ ιθαγενεῖς τῆς Ζούγκλας τὸν λέγαν «Μαύρο Στοιχεῖο»!

ΤΟ ΦΙΛΤΡΟ ΤΗΣ ΑΛΗΘΕΙΑΣ!

Καὶ δὲ Επισκέπτης ποὺ εἰχε πιῆ, χωρὶς νὰ ξέρη, τὸ δισπρό χαπάκι συνεχίζει :

— Τὸ «Μαύρο» αὐτὸ «Στοιχεῖο» πέθανε κάποτε... “Αλλοι λένε πώς πήρε μαζί του τὸ μυστικό τοῦ θησαυροῦ. ”Αλλοι πάλι πιστεύουν πώς ὁ Ταρζάν ή δὲ Γκαούρ, ή κ’ οἱ δυοὶ τοὺς, ξέρουν τὸ κρυφό σημεῖο πούνται θαμμένα τ’ ἀτιμῆτα μεγάλα διαμάντια!

— Καὶ τί λογαριάζης νὰ κάνης τώρα; ρωτάει μὲν διαφέρον δὲ δόκτωρ “Αζοφ.

— Μόλις μοῦ δώσης τὶς ύπερφυσικές αὐτές δυνάμεις, θὰ φύγω ἀμέσως γιὰ τὴν Αφρική. Λογαριάζω νὰ φθάσω στὴ Βαθειά παρθένα Ζούγκλα. Έκεὶ ποὺ ζοῦν δὲ λευκός κι μελαψός γίγαντας... Θά κάνω τὰ πάντα γιὰ ν’ ἀνακαλύψω τὴν κρύπτη τοῦ θησαυροῦ... “Αν τὰ καταφέρω θὰ γυρίσω ὅπ’ ἔκει: δὲ πλουσιώτερος ἀνθρωπος τοῦ Κόσμου! Ο σατανικός Επιστήμονας χαμογελάει τώρα ίκανοποιημένος... Τὸ δισπρό χαπάκι ποὺ ἔβριξε στὸ ποτήρι τοῦ Επισκέπτη, έχει κάνει τὸ θαῦμα του! Λάρις σ’ αὐτὸ δέρειλαν ἔξομολογήθηκε τὸ μεγάλο μυστικό του!

— Ο δόκτωρ “Αζοφ” ξαναεστώνεται τώρα. “Ανοίγει καποιο ἀπὸ τὰ συρτάρια τοῦ γυάλινου τραπεζιοῦ. Βγάζει ἀπὸ μέσα ζένα δεύτερο χάρι. Μαύρῳ αὐτὴ τὴ φορά. Εἴναι ζένα ἀφάνταστα δραστικό δηλητήριο δικῆς του ἐπινοίσεως. Φέρνει τὸ θάνατο μέσα σὲ λίγες στιγμές. Τὸ προσφέρει στὸν δέρειλαν λέγοντάς του :

— Μὲ αὐτὰ τὰ χάρια γίνεται ἡ τρομακτικὴ μεταμόρφωσις ἀνθρώπων καὶ θεριῶν! Μπορεῖς νὰ καταπιῆς ζένα. ”Ετοι θὰ δοκιμάσης κι δὲδιος τ’ ἀποτελέσματά τους!

— Ο Επισκέπτης δὲν δείχνει ἐμπιστοσύνη. Παίρνει τὸ χάρι, μᾶς ἀντὶ νὰ τὸ καταπιῇ, τὸ κρύψη στὴν τοέπη του:

— Εύχριστω Ντόκτωρ ! Θώ τὸ δοκιμάσω πρῶτα σὲ κινένα ζώο...

Τὰ μεῖνα μάτια τοῦ σατανικοῦ Ἐπιστήμηνα, σκοτεινάζουν τώρα. Τὸ πρόσωπό του παίρνει φύρια ἔκφρασι !

Κι ἀπότομα — σφίγγοντας μὲ λύσσα τῇ γιοθίᾳ του — τοῦ δίνει ἔνα τρυμερὸ κτύπημα στὸ κεφάλι.

Οἱ ἄμοιροι Ρέιλαν σωριάζεται κάτω ἀκίνητος.

Οἱ δόκτωρ Ἀζόφ φαίνεται βιαστικός νά τελειώσῃ μαζί του.

Τὸν ὥρπαζει ἀμέσως ἀπ' τὰ πόδια. Τὸν σέρνει σ' ξεναπλαϊνὸν μικρὸ δωμάτιο. Εἶναι λουτρό...

Μὲ μεγάλη προσπάθεια στρώνει τῷρα τὸ θαρύ κορμὶ τοῦ ἀναισθῆτου ἐπισκέπτη. Τὸ ἀφήνει νά σωριαστῇ μέσα στὸ πορσελανένιο μπάνιο.

Ἀμέσως ξαναγυρίζει στὸ Ἐργαστήριο του. Παίρνει μιὰ μεγάλη γιάλινη δαμιζάνα. Γεμάτη ὡς ἐπάνω ἀπὸ κάπιοι σκούρο ύγιο. ... Τὴ φέρνει στὸ μπάνιο. Κι ἀδειάζει τὸ περιεχόμενό της στὸ λουτήρα.

Φαίνεται πάις τὸ ύγρο αὐτὸ εἶναι ἀφάντωπα δραστικὸ δεῦ! Γιατὶ τὸ κορμὶ τοῦ ἀναισθῆτου Ρέιλαν ἀρχίζει ἀμέσως νά διαλύεται... "Ωσπου, σὲ λίγες στιγμές, έχει ἑντελῶς :ξαφανιστῆ..."

Τίποτα πιὰ δὲν ἀπομένει ἀπὸ τὸν ἄμοιρο νυκτερινὸν ἐπισκέπτη. Οὔτε ἀπ' τίς σάρκες καὶ τὰ κόκκαλά του. Οὔτε ἀπ' τὰ ριῦχα καὶ τὰ πα-

πούτσια του!

Μονάχα ποὺ τὸ ύγρο, μέσα στὸ μπάνιο, είναι τώρα πιὸ πηχτὸ ἀπὸ πρίν...

Ο δόκτωρ Ἀζόφ τραβάει ἀμέσως κι ἀτάρογχος μιὰ μπρούντζινη ἀλυσσιδίτσα. Ἀνοίγει ἔτοι τὸ στόμιο ἀποχετεύσεως τῶν νερῶν. Κι ὁ λουτῆρας ἀδειάζει στὴ στιγμή!

Τὸ πυκνόρευστο μακάβριο περιεχόμενό του χύνεται στοὺς ἀτέλειωτους ὑπονόμους τῆς ἀπέραντης μεγαλουπόλεως!

Οὔτε γάτος, οὔτε ζημιά!

Ο Ρέιλαν, δι παράξενος νυκτερινὸς ἐπισκέπτης τοῦ υπόγειου Ἐργαστηρίου, έχει ἐξαφανισθεὶ γιὰ πάντα! Κανένα σημάδι, κανένα ἴχνος τοῦ ἀπαίσιου ἔγκληματος δὲν θὰ βρεθῇ ποτέ!

Ο κακούργος Ἐπιστήμονας θὰ μείνῃ ἀτιμώρητος ἀπὸ τὴ Δικαιοσύνη τῶν ἀνθρώπων. Ἐπὶ πλέον έχει μάθει τώρα καὶ τὸ πολύτιμο μυστικὸ τοῦ θύματός του!

Καιρὸς είναι πιὰ νά ἔγκαταλεψίουμε τὴ Νέα Υόρκη!

Μὲ τὰ φτερά τῆς φαντασίας μας πάλι, πετάμε πάνω ἀπ' τοὺς θεόρωτους οὐρανοῦ στες της. Φτερουγίζουμε πάνω ἀπὸ χώρες, πέλαγα κι ὥκεανούς! Ωσπου ξαναγυρίζουμε στὴν ἀγαπημένη μας ζούγκλα!

ΜΥΣΤΗΡΙΩΔΗΣ
ΜΕΤΑΜΟΡΦΩΣΙΣ!

"Ἄς συνεχίσουμε τώρα τὰ



‘Ο Ταρζάν χύνεται ἀτρόμητος πάνω στὸ τρομακτικὸ φτερωτὸ Τέρας. Καρφώνει τὸ μαχαίρι στὰ στήθεια του!

παράξενα κι ἀνεξήγητα γεγονότα πού είχαμε διακόψει γιὰ λίγο.

Τὰ γεγονότα αὐτὰ διαδραματίζονται τρεῖς μῆνες μετά τὸ ἔγκλημα πού παρασκολούθησαμε νά γίνεται στὸ ὑπόγειο Ἐργαστήριο τοῦ σατανικοῦ “Αζοφ...”

“Οπως θυμόσαστε ἔνας τερατόμορφος μαύρος γίγαντας εἶχε παρουσιαστῆ ξαφνικά στὴν κορφὴ τοῦ θεόρωτου πέτρινου θουνοῦ. Κι ἀρπάζοντας τὴν Ταταμπού ἔκανε νά φύγῃ...

‘Ο Ταρζάν μὲ τὸ μαχαίρι

του κάνει νά τὸν ικτυπίσῃ στὸ μπράτσο. Γιά νὰ τὸν αναγκάσῃ νὰ παρατήσῃ τὴ μελαψή κοπέλλα...

“Ομως τὸ κτύισμα λαθεύει : Βρίσκει τὸν ἄγνωστον ἀράπη στὰ στήθεια! Κ' ἐκεῖ νος, οὐρλιάζοντες ἀπαίσια, σωριάζεται θαρίς κάτω...

‘Απὸ τὰ ματούμένα στήθεια του θγαίνει φωνή θραχνή. Φωνή ζεξυχισμένη :

— Μή Ταρζάν! Έγώ είμαι!

‘Εγώ, δ Γκαούρ!

Και, σχεδὸν ἀμέσως, μένει ἀκίνητος. Νεκρός!

‘Ο Αρχοντας τῆς Ζού-

γκλας, ή Ταταμπού και ή Τζέιν άπομένουν ξεροί. Κεραινός νά τους κτυπούσε στὸ κεφάλι, δὲν θά ταύς έκανε τότη έντύπωσι!

Κυττάζουν δύο τους χαμένι τὸ τερατόμορφο πρόσωπο τοῦ ἄγνωστου ὀράπτη πού εἶχε 'πει πώς εἶναι δ Γκαούρ!

Καὶ νά: Δὲν έχουν περάσει λίγες στιγμές και μίας ἀπίστευτη μεταμόρφωσι ἀρχίζει νά γίνεται...

Τὸ ἄγριο πρόσωπο τοῦ νεκροῦ γίγαντα ήμερεύει... 'Άλλαζει χαρακτηριστικά Τὸ δέρμα, σὲ δόλκηρο τὸ σῶμα του, ἀπὸ μαύρο γίνεται μελαψό!

Εἶναι πραγματικά ό Γκαούρ! 'Ο θρυλικός "Έλληνας γίγαντας.

Η Ταταμπού πέφτει πάνω του μὲ ἀνεπιωτή λαχτάρα. 'Αγκαλιάζει τὸ νεκρό κορμί τοῦ ἀγαπημένου της. Κλαίει, κτυπιέται και ζεφωνίζει σπαρακτικά γιὰ τὸν ἄδικο χαμό του!

'Άλλοιμονο! 'Ο ἀφάνταστος πόνος πού δοκιμάζει, τὴν κάνει νά χάσῃ τὰ λογικά.

Ο Ταρζάν και ή Τζέιν έχουν μαρμαρώσει πλάι της. Κυττάζουν μὲ φρίκη τὸ σκοτωμένο μελαψό παλικάρι!

Η Ταταμπού μὲ τὰ σαλέμένα λογικά, πετιέται τώρα δρθή. Ρίχνει ματιά γεμάτη μίσος στὸν "Άρχοντα τῆς Ζούγκλας. Και ουρλιάζει αγρια:

— Κακοῦργε! Σκότωσες

τὸν Γκαούρ! Θά πληρώσης ἀκριβά τὸ ἔγκλημά σου!

Ταυτόχρονα τραβάει μὲ λύσσα τὸ μαχαίρι της. Και χύνεται ἀκράτητη νά του σπαράξῃ τὴν καρδιά.

Ο Ταρζάν, μὲ μιὰ σφάνταστα γρήγορη κίνησι, καταφέρνει ν' ἀποφύγῃ τὸ πρῶτο τῆς κτύπημα... Τὸ ίδιο και τὸ δεύτερο... Καὶ τὸ τρίτο!

"Ομως δύο και ὑποχωρεῖ... Κρατάει μονάχα ἅμυνα στὴ θανατερή ἐπίθεσί της. Δὲν θέλει νά κάνη κακό στὴ δυστυχισμένη κοπέλλα!

Τὸ ίδιο και ή Τζέιν : 'Υποχωρεῖ κι αὐτή, ἀκολουθῶντας τὸ σύντροφό της.

Ο ΝΕΚΡΟΣ ΠΟΥ ΦΩΝΑΖΕΙ!

"Ἐτοι, και σιγά - σιγά, ξεμακραίνουν ἀρκετά ἀπὸ τὸ σημεῖο πού βρίσκεται τὸ πτώμα. "Έχουν φθάσει τώρα κ' οι τρεῖς τους πίσω ἀπὸ τὴ σηλιά...

Η 'Αρχόντισσα τῆς Ζούγκλας ἀρχίζει πιά νά χάνη τὴν ὑπομονὴ της. Νοιώθει μεγάλη προσβολή γι' αὐτὸ πού γίνεται. Και φωνάζει στὸν σύντροφό της :

— Άτοχος, Ταρζάν! Εἶναι ντροπή σου νά φοβάσαι μιὰ γυναῖκα!

Ταυτόχρονα τραβάει κι αὐτή τὸ μαχαίρι της. Και χύνεται μανιασμένη νά κτυπηστή τὴν 'Έλληνίδα!

Μά δὲν προφθαίνει. Γιατὶ τὴν ίδια στιγμή, λίγο πιὸ πέρα, στὴν κορφὴ τοῦ πέτρινου

θουνοῦ, ἡ τρομακτικὴ κραυγὴ τοῦ Γκαούρ ἀκούγεται : — 'Οούουου! 'Οοοούουου!

Κ' οἱ τρεῖς τώρα μαρμαρώνουν ἀπό κατάπληξι, τρόμο καὶ φρίκη!

— Μᾶς εἶναι δυνατόν; συλλογιῶνται. Μπορεῖ ποτὲ ἔνας νεκρὸς νὰ φωνάζῃ;

"Η Ταταμπού πρώτη ξεκινάει. Τρέχει ἀλαφιασμένη πρὸς τὸ μέρος ποὺ εἰχεν ἀφῆσει τὸ πτῶμα τοῦ συντρόφου της...

"Ο Ταρζάν κ' ἡ Τζέιν τὴν ἀκολουθοῦν, τρέχοντας κι αὐτοί. "Ετοι φθάνουν γρήγορα κ' οἱ τρεῖς ἔκει.

'Απίστευτο! 'Ο νεκρός τοῦ Γκαούρ δὲν βρίσκεται πουθενά. "Έχει γίνει ἄφαντος!

Ψάχνουν δεξιά κι ἀριστερά. Ψάχνουν ὅλα τὰ γύρω θράχια καὶ τὶς εὔρυχωρες ρωγμές τους...

Μᾶς τίποτα! Τὸ νεκραναστημένο παλικάρι ἔχει ἔξαφανιστή!

Περνάει ἔτοι λίγη ὥρα!

Ξαφνικά, κάτω ἀπ' τοὺς πρόποδας τοῦ θεόρατου θουνοῦ, ξανακούγεται ἡ τρομακτικὴ κραυγὴ τοῦ Γκαούρ :

— 'Οούουου! 'Οοοούουου!

"Η ἀτρόμητη Ἐλληνίδα, στιγμὴ δὲν ἀφήνει νὰ χαθῇ. Σὲν τρελλὴ ἀρχίζει νὰ κατεβαίνη, πηδώντας στὰ φοβερά κι ἀπόκρημνα θράχια...

"Ωσπου, μὲ κίνδυνο τῆς ζωῆς της, φθάνει γρήγορα κάτω...

"Ο Ταρζάν καὶ ἡ Τζέιν κατεβαίνουν ξωπίσω της. Τὴν ἀκολουθοῦν. Φθάνουν κ' ἔκει-

νοι κάτω στοὺς πρόποδες.. . Καὶ νά: 'Η κραυγὴ τοῦ μελαφοῦ γίγαντας ἀκούγεται πιὸ μακριά. Πίσω ἀπὸ τ' ἀντικρυνά γιγάντια δέντρα.. .

Κ' οἱ τρεῖς μαζὶ τώρα — δ "Αρχοντας τῆς Ζούγκλας, ἡ συντρόφισσά του κ' ἡ Ταταμπού — τρέχουν μὲ λαχτάρα πρὸς τὰ ἔκει.. .

"Ομως καὶ πάλι τίποτα! Στέκεται ἀδύνατο νὰ τὸν φθάσουν! Οἱ κραυγὲς τοῦ Γκαούρ — κάθε τόσο — ἀκούγονται καὶ πιὸ μακριά.

— 'Οούουου! 'Οοοούουου!

ΕΝΑ ΤΡΟΜΑΚΤΙΚΟ ΣΤΟΙΧΕΙΟ!

Οἱ τρεῖς σύντροφοι, γρήγορα χάισουν τὰ ἵχνη τοῦ μελαφοῦ γίγαντα...

"Ομως δὲν σταματάνε... Προχωροῦν, ἀναζητῶντας τὸν, γιά πολὺ ἀκόμα.. .

Ξαφνικά: παράξενο οὐρλιαχτό ἀντηχεῖ στὴν ἀγρια περιοχὴ!

Καὶ νά: Πρὶν περάσουν λιγες στιγμές ἔνα τρομακτικὸ κι ἀλόκοτο Τέρας παρουσάζεται...

"Έχει μεγάλο κορυλί δρινοῦ. Κεφάλι ἀράπη καὶ πόδια λιονταρίου!

"Ολοζώντανος καὶ καθάλλος πάνω στὸ Τέρας αὐτὸ δρίσκεται δ Γκαούρ. 'Η ἐκφρασί του εἶναι ἀγρια, τρομερή!

Μὲ τὶς γυμνές του φτέρνες κτυπάει τὰ φτερωτὰ πλευρὰ τοῦ ἀλόκοτου θεριοῦ, μουγγρίζοντας :

— Πίσω σκυλιά! Σήμερα ήταν πεθάνετε δλοι!

Άμεσως δύμας τὸ πρόσωπό του ἀλλάζει ἔκφρασι. Γίνεται ήμερο. Γεμάτο καλωσύνη. Καὶ ψιθυρίζει παρακλητικά :

— Σώστε με! Σώστε με, ἀδέλφισ μου!

Μά γρήγορα πάλι ἀλλάζει. Τὰ χαρακτηριστικά του ἐνασχίνονται ἀγρια, σκληρά. Καὶ μουγγρίζει :

— "Οχι! Θά πεθάνετε σκυλιά! Θά πεθάνετε δλοι!

Ο Ταρζάν, ή Τζέιν κ' ή Ταταμπού τέχουν χάσει! 'Ακι ιητοί, σὰν μαρμαρώμενοι, ι.αὶ μὲ δρθάνοικτα μάτια, κυττάζουν τὸ ἀλδοκό τροιλακτικό Τέρας. Καὶ τὸν Γκαούρ ποὺ βρίσκεται πάνω στὴ γερωτὴ ράχη του!

Πρῶτος, ἀπ' τοὺς τρεῖς, πινέρχεται τώρας ὁ "Αρχοντας τῆς Ζούγκλας. Καὶ τραβιῶντας τὸ φονικὸ μαχαίρι του χύνεται σὰν οἴφουνας πάνω στὸ φοβερὸ Στοιχεῖο. Τὸ κτυπάει στὰ φτερώτα του ιπήθεια! Ή ἀστραφτερὴ λάια μποίνει βαθειά μέσα σ' αὐτός. Βρίσκει καὶ καρφώνει πάνω στὴν καρδιά του!

Καὶ νά: Τὴν ίδια στιγμὴ κάτι καταπληκτικὸ κι ἀπίστευτο γίνεται : Τὸ Τέρας χωρίζεται σὲ τρία δύτα : Σ' ἵναν ἀράπη. Σ' ἕνα δρνιο. Καὶ σ' ἔνα λιοντάρι!

Ο ἀράπης τὸ βάζει ἀμέσως στὰ πόδια. Τὸ δρνιο φτερούγιζει ψηλά στὸν οὐρανό. Καὶ τὸ λιοντάρι χάνεται, σὰν διστροπή, πίσω ἀπὸ τὶς πυκνές ἄγριες φυλλωσιές τῆς

Ζούγκλας.

Μονάχα ὁ Γκαούρ — ὁ καθαλάρης τοῦ Στοιχειοῦ — μένει ἔκει. Όμως ἡ ἔκφρασί του είναι τώρα ήμερη. Κυττάζει γύρω του χαμένα. Λές καὶ μόλις ἔχει ξυπνήσει ἀπὸ βαθὺ λήθαργο!...

Η Ταταμπού καρφώνει ἔξεταστικὴ τὴ ματιὰ τῆς στὰ πλατειὰ μελαψά στήθεια τοῦ ἀγαπημένου γίγαντα. Μά κανένα σημάδι μαχαιριᾶς δὲν ἀντικρύζει σ' αὐτά...

— Κι' δύμας! συλλογιέται. Πάνω στὴν κορφὴ τοῦ βουνοῦ μας ὁ Ταρζάν — μπροστὰ στὰ μάτια μου — τὸν κτύπησε στὰ στήθεια. Κι' ὁ Γκαούρ εἶχε σωριαστῆ κάτω νεκρός!...

ΤΟ ΜΥΣΤΗΡΙΟ ΦΩΤΙΖΕΤΑΙ ΚΑΠΩΣ!

Μά ἡ πανώρια Ἐλληνίδα, δὲν ἔχει καιρὸ γιὰ χάσμο. Μ' ἔνα πήδημα πέφτει, μὲ λαχτάρα στὴν ἀγκαλιά τοῦ λατρευτοῦ συντρόφου της :

— Γκαούρ!... Τί έχεις, Γκαούρ; Τί κακό σου συμβαίνει, ἀγαπημένε μου;

Ο μελαψός γίγαντας ψιθυρίζει σιγά. Τρομαγμένα:

— Πάμε, Ταταμπού!... Πάμε νὰ φύγουμε! Ο «Μαύρος Σατανάς» μὲ κυνηγάει!... Η φωνή του ἀντηχεῖ μέσα στὸ κεφάλι μου!... Πάμε νά φύγουμε! Θά τρελλαθῶ!...

Ο Ταρζάν κι' ή Τζέιν πλησιάζουν περίεργοι:

— Πέσα' μου, Γκαούρ, τὸν ρωτάει δ πρῶτος. Τί ζητάει ἀπὸ σένα δ «Μαύρος Σατα-

νάς»; δπως τὸν λέει.

Ο φοβισμένος γίγαντας ψιθυρίζει μὲ δέος:

— Μου ζητάει τὸν κρυμμένο θησαυρό! Θέλει νὰ τοῦ πῶ ποὺ θρίσκεται θαμμένο τὸ σιδερένιο κουτί μὲ τὰ μεγάλα διαμάντια!...

— Καὶ ξέρεις ἐσύ ποὺ θρίσκεται δὴ θησαυρὸς αὐτὸς; τὸν ρωτάει τώρα ή Τζέιν.

— "Οχι! τῆς ἀποκρίνεται. "Ομως ὁ «Μαύρος Σατανᾶς» δὲν μὲ πιστεύει...

Τὰ μεγάλα μαυροπράσινα μάτια τῆς πανώριας Ταταμπού λάμπουν τώρα παράξενα. Καὶ γυρίζοντας στὸν Ταρζάν καὶ τὴ συντρόφισσά του, τοὺς διώχνει ευγενικά :

— Δὲν εἶναι τίποτα, καλοί μου φίλοι... Γυρίστε στὴ σπηλιά σας... Θὰ τραβήξουμε κι' ἔμεις γιὰ τὸ θουνό μας!... "Ο Γκαούρ φαίνεται ἀρρωστος! Θὰ κάνω δὲ τι μπορέσω γι' αὐτόν..."

Κι' ἀμέσως, τραβῶντας ἀπ' τὸ μπράτσο τὸν μελαψὸ σύντροφό της, ξεκινᾶνε... Παιρνούν κατεύθυνοι πρός τὴν ἀνατολή...

"Ο Ἀρχοντας τῆς Ζούγκλας κι' ή Τζέιν, μένουν γιὰ λίγο ἀκίνητοι στὴ θέσι ποὺ θρίσκονται. Κυττάζουν παραξενεμένοι τοὺς δυὸ συντρόφους, πού, σιγά-σιγά, χάνονται πίσω ἀπὸ τὴν πυκνὴ τροπικὴ θλάστησι!..."

...

"Ο Γκαούρ κι' ή Ταταμπού προχωροῦν ἀρκετά... Ενῶ στὸ δρόμο ή πανώρια 'Ελλη-

νίδα ἔξομολογιέται στὸν σύντροφό της :

— "Ακουσε, ἀγαπημένε μου: Δέν ξέρω ποιός εἶναι αὐτὸς ὁ «Μαύρος Σατανᾶς», ποὺ λέει πῶς σὲ κυνηγάει. Ξέρω δύως πῶς ἔχει δίκηο: Κάπου ἐδῶ στὴ Ζούγκλα εἰναι κρυμμένος ἔνας ἀτίμητος θησαυρός! "Ενα σιδερένιο κιβώτιο γεμάτο μεγάλα κι' ἀστραφτερά διαμάντια!

»Μᾶς μονάχα ἔγώ ξέρω τὸ μέρος ποὺ θρίσκεται. Καὶ νά πως τὸ ἔμαθα :

»Πάει πολὺς καιρὸς ἀπὸ τότε... Κάποτε γύριζα μονάχη ἀπὸ τὴ σπηλιά τοῦ Ταρζάν... Ασφικά, ἀκούω μπροστά μου ἔναν παράξενο θόρυβο... Κρύθομαι ἀμέσως πίσω ἀπὸ κάποιον κορμὸ δέντρου. Κυττάζω ἀνήσυχη...

»Καὶ νά: Σὲ μικρὴ ἀπόστασι ἀντικρύζω κάποιον τερατόμορφο θιαγενῆ μάγο. Κρατοῦσε στὰ χέρια του ἔνα πρωτόγονο πέτρινο ἐργαλεῖο. Καὶ μὲ αὐτὸ δέσκαθε τὴ νοτιούμενη γῆ. Πλάι του θρισκοταν ἔνα κλειστό σιδερένιο κουτί...

»Τέλος, ἀνοίγει θαθύ λάκκο. Θάθει μέσα σ' αὐτὸν τὸ κουτί. Τὸ σκεπάζει καλά μὲ χώματα. Βάζει πάνω τους ἔνα παχὺ στρῶμα ἀπὸ ξερὰ φύλλα. "Υστερσ φεύγει, κυττάζοντας γύρω του ἀνήσυχος μῆπως τὸν παρακολουθοῦσε κανένα μάτι..."

— Κι' ἐσύ; ρωτᾷ δ Γκαούρ.

— 'Εγώ ἔμεινα ἀκίνητη στὴν κρυψώνα μου, περιμέ-



‘Ο σατανικός μαύρος γέροντας φωνάζει: — Γκαούρ, σκότωσε τη συντρόφισσά σου! Σκότωσέ την άμεσως!

νοτας νά ξεμακρύνη πολύ... Τέλος τρέχω στό μέρος αὐτό. Τραβάω τα ζερά φύλλα. Βγάζω μὲ τά χέρια μου τά χώματα. Ξεθάβω κι' άνοιγω τό σιδερένιο κιθώτιο!...

— Λοιπόν;

— “Ήταν γεμάτο διαμάντια! Ποτέ στή ζωή μου δὲν είχα ξαναδῆ τόσο μεγάλα κι’ διστραφτερά πετράδια!”

— “Υστερα; ξαναρωτάει διμελαφός γίγαντας. δλο και μὲ μεγαλείτερο ένδιαφέρον.

“Η Ταταμπού συνεχίζει:

— Παιίρνω άμεσως τό κουτί. Τό φέρνω άλλου. Σέ μεγά-

λη ἀπόστασι από τό μέρος πού τό είχε κρύψει ο αγνώστος μαύρος. Και σκάθοντας καινούργιο λάκκο, μὲ μιά μυτερή πέτρα, τό ξαναθάβω. Τέλος τό σκεπτάζω μὲ χώματα και φύλλα.

— Θυμᾶσαι τό μέρος;

— Ναι. Ποτέ δέν θὰ τό ξεχάσω! “Έχω θάλει σημάδι τρία γιγαντόσωμα δέντρα πού βρίσκονται σὲ ίση ἀπόστασι γύρω ἀπ’ τό λάκκο...

»“Υστερα φεύγω και φθάνω στό πέτρινο θουνδ μας!

— Δέν θυμᾶμαι νά μου είπες τίποτα γι’ αὐτὸν τό θη-

σαυρό! μουρμουρίζει δέ Γκαούρ.

Η πανώρια Κόρη χαμηλώνει τά μάτια της:

— Ναι... Φοβήθηκα πώς θά θύμωνες γιὰ τὴν κλοπὴ που ἔκανα... Φοβήθηκα ἀκόμα πώς θά πήγαινες νὰ ξεθάψης τὸ θησαυρό. Νά τὸν ξαναδώσης στὸν τερατόμορφον ἀράπη...

ΑΡΑΠΗΣ, ΟΡΝΙΟ ΚΑΙ ΛΙΟΝΤΑΡΙ!

‘Ο μελαψός γίγαντας τῆς ἀποκρίνεται:

— Ναι, Ταταμπού! “Ετοι θάκωνα! Κι’ ἔτοι θὰ κάνω καὶ τώρα. ‘Ο θησαυρὸς δὲν ὀνήκει ο’ ἐμᾶς. Οὔτε καὶ μᾶς χρειάζονται τὰ διαμάντια του.

‘Η Ἑλληνίδα συμφωνεῖ:

— Ναι... Σ’ ἐμᾶς, οὔτε διαμάντια, οὔτε χρυσάφια μᾶς χρειάζονται. ‘Εχουμες ὅλλον ἀτίμητο θησαυρό: τὴν μεγάλη κι’ ἀθάνατη ‘Αγάπη μας!... ‘Ομως μὴ ξεχνᾶς πώς ἡ Πατρίδα μας εἶναι φτωχεία!... Λογάριαζα νὰ τὰ πάμε κάποτε στὴ δοξολογία ‘Ελλάδα. Νά τὴν κάνουμε πλούσια, δυνατή κι’ εύτυχη-



“Η διοιρή Ταταμπού κλαίει, κτυπιέται καὶ βερριζώνει τὰ μαλλιά της πάνω ἀπ’ τὸ πτῶμα τοῦ ἀγαπημένου της!

σμένη!...

»Μά τώρα θλέπω πώς δὲν
εκανατ καλά νά κλέψω αύτό
το θησαυρό... Φαίνεται πώς
δι τερατόμορφος μάγος που
τὸν εἶχε κρύψει, θά πέθανε!
Κι' δι «Μαύρος Σατανάς» που
σε κυνηγάει τώρα, σίγουρα
θάναι τὸ φάντασμά του. 'Ο
Θρυκόλακάς του που θέλει νά
μας έκδικηθή!...

— Τόν είδες μήπως κι' έσου;

— Ναι!... Χθές πού πήγαν
να στή σπηλιά τοῦ Ταρζάν
γιά νά σε βρώ, τὸν ἀπάντησα
στὸ δρόμο μου... Μέ τη μαγι-
κή του δύναμι μοῦ παρουσία-
σε, κάπου έκει κοντά, τή
σπηλιά τοῦ "Αρχοντα τῆς
Ζουγκλας. Τή βρόκα ἀδεια.
Κι' δμως δ Ταρζάν κι' ή συν-
τρόφισσά του, δὲν εἶχαν φύ-
γει καθόλου ἀπό τὴν πραγμα-
τική τους σπηλιά. 'Οσο γιά
τὸν Κραγιαμπού, αύτός ήταν
θαρειά ἄρρωστος. 'Ηταν ἀδύ-
νατο νά μετακινηθῇ.

»Σήμερα παρουσιάστηκε
στὴν κορφή τοῦ θουνού μας
ζήνας, τερατόμορφος ἀράπης.
Ζήτησε νά με ἀρπάξῃ. 'Ο Ταρ-
.άν τὸν χτύπησε στὰ στήθεια
μὲ τὸ μαχαίρι του καὶ τὸν
σκότωσε. Μά μόλις ξεψύχησε,
ἀρχισε νά μεταμορφώνεται.
"Ωσπου γίνηκε σάν κι' έσένα.
"Ενας οωστός Γκασύρ!

'Ο μελαψός γίγαντας τῆς
ἔξηγει τώρα:

— Ναι, Ταταμπού! 'Εγώ
ήμουν... Χθές τὸ πρωΐ συναν-
τήθηκα τυχαία μὲ τὸ μαύρο
γέρονα. Τὸν ἀπαίσιο αύτό
Σατανά!... Κρατοῦσε στὰ χέ-
ρια του φρούτα καὶ μοῦ πρόσ-

φερε τὸ καλύτερο ἀπ' δλα!..

»Μόλις τόφαγα, ξνοιωσ' ἀ-
μέσως μιὰ παράξενη ἀλλαγὴ
νά γίνεται μέσσα μου!... 'Η
καρδιά μου γίνηκε σκληρὴ
κι' ἀπονή! 'Η ψυχὴ μου πλημ-
μύρισε ἀπὸ μῖσσος γιά δλους
σας!... Τὸ πρόσωπό μου γίνη-
κε ὀσχημό κι' ἄγριο! Τὸ κορ-
μὸ μου μαύρισε κι' αὐτό. Γί-
νηκα ζήνας τερατόμορφος ἀ-
ράπης!...

— Λοιπόν; ρωτάει μὲ ἀγω-
νία ή Ταταμπού.

'Ο Γκασύρ συνεχίζει σάν υ-
πνωτισμένος :

— 'Ο μαύρος αύτός Σατα-
νάς μοῦ ζητοῦσε νά τοῦ πῶ
πού βρίσκεται κρυμμένο τὸ
σιδερένιο κουτί μὲ τὸ μεγάλα
διαμάντια... 'Εγώ δὲν ήξερα
νά τοῦ ἀποκριθῶ. Πρώτη φο-
ρά ἀκούγα γιά ζήναν τέτοιο
θησαυρό!...

»Τότε μ' ἔστειλε — ἔτσι με-
ταμορφωμένον καθὼς ημουνα —
νάρθω στὸ θουνό μας. Ν'
ἀρπάξω έσένα, ἀγαπημένη
μου καὶ νά σε φέρω κοντά
του...

»Μά σάν ξφθασα ἐκεῖ κι' ζ-
κανα νά σε πάρω στὴν ἀγκα-
λιά μου, δ Ταρζάν χύθηκε
μὲ τὸ μαχαίρι του. Καὶ μὲ
κτύπησε στὰ στήθεια!...

»Ενοιωσα ἀμέσως σά νά
πεθαίνω. 'Ενω σιγά-σιγά, με-
ταμορφωνόμουν πάλι, ξανα-
παίρνοντας τὴ μορφή μου!...

»Έτσι, σὲ μιὰ στιγμή που
έσεις λείπατε, ξαναζωντάνε-
ψα, χωρὶς νά ξέρω πᾶς. 'Αλ-
λά δὲν εἶχα πιά τὰ λογικά
μου! "Αρχισα νά ξεφωνίζω
σάν τρελλός καὶ νά κατεβαί-

νω τά φοθερά θράχια του θουνού μας! "Ωστου έφτασα κάτω. Και συνέχισα νά τρέχω και νά χάνωμαι στήν άπέραντη Ζούγκλα!..."

— Ναι! τοῦ κάνει ή Ταταμπού. Έμεις τρέξαμε άμεσως ξωπίσω σου. Σὲ κυνηγήσαμε. Μὰ στάθηκε άδυνατο νά σὲ φτάσουμε ...

'Ο μέλαψδς γίγαντας συνεχίζει σᾶ νά μή τὴν ἄκουσε :

— Ξαφνικά, ξαναθλέπω μπροστά μου τὸν ίδιον σπανικὸ γέροντα. Πλάι του ἀντικρύζω κι' ἄλλα τρία δῆτα : "Ἐναν ἀράπη, ἔνα ὅρνιο κι' ἔνα λιοντάρι. Παλεύουν καὶ κτυπῶνται μ' ἀφάνταστη λύσσα καὶ μανία! Τὸ ἔνα ζητάει νά σπαράξῃ τὸ ἄλλο!..."

ρ'Ο παράξενος μαύρος ἀνθρώπος οκορπίζει άμεσως πάνω τους μιὰ πράσινη σκόνη.

Και νά: Τὴν ἕδια στιγμὴ κάτι ἀπίστευτο γίνεται! 'Ο ἀράπης, τὸ ὅρνιο καὶ τὸ λιοντάρι σμίγουν μὲ μᾶς! Κι' οἱ τρεῖς μαζὶ γίνοντ' ἔνα φοθερότερας! ...

»Τότε, ἀκούγεται σὲ ἀπόστασι καὶ τὸ δικό σας ποδοβολητό. Ψάχνατε νά μὲ θρήτε.

»Ο Μαύρος Σατανάς μὲ διατάξει άμεσως νά πηδήσω πάνω στὴ ράχι του φοθεροῦ τέρατος που είχε φτειάξει. Γιὰ νά σᾶς τρομοκρατήσω μ' αὐτό. Νά σᾶς κάνω νά μοῦ πῆτε που θρίσκεται ὁ μεγάλος θησαυρὸς που ζητοῦσε...

»Έγω δὲν θέλω νά σᾶς κάνω κακό. "Ομως νοιώθω νά ἔχω χάσει τὴ θέλησί μου. Τὸν υπακούω τυφλά. Κάνω πρό-

θυμα δ, τι μὲ διατάξει!..."

»Μά, στιγμές-στιγμές, συνέρχομαι: Σᾶς ζητάω νά μὲ βοηθήσετε...

ΦΟΒΕΡΟΣ ΑΛΛΗΛΟΣΠΑΡΑΓΜΟΣ!

'Ο Γκαούρ καὶ ή Ταταμπού φθάνουν, σὲ λίγο, στὸ σημεῖο που θρίσκονται κρυμμένα τ' ἀτίμητα διαμάντια. Ἀνάμεσα — δπως ξέρουμε — στὰ τρία γίγαντιο δέντρα...

Μαζὶ τώρα κι' οἱ δύο, σκάθουν μὲ μυτερὲς πέτρες. Ξεθάβουν τὸ μεγάλο σιδερένιο κουτί μὲ τὸ θησαυρό...

Η μελαψὴ Κόρη θέλει νά τὸ ξανακρύψουν ἐκεῖ, στὸ ίδιο μέρος, που τὸ είχε θάψει, δταν ζοῦσε, δ παράξενος ἐκείνος μαύρος γέροντας.

Ο Γκαούρ δὲν έχει ἀντίρησι σ' αὐτό.

"Ομως, Ξαφνικά, ἔνα ἀνάλαφρο σούρσιμο ἀκούγεται πίσω ἀπὸ τ' ἀντικρυνὰ χαμόκλαδα...

Ο μελαψδς γίγαντας σηκώνει ἀνήσυχος τὸ κεφάλι του. Κι' ἀντικρύζει μὲ δέος τὸ τερατόμορφο πρόσωπο του μαύρου γέροντα! Τὰ σπανικά του μάτια εἶναι καρφωμένα πάνω στὸ ἀμοιρό παλικάρι...

Σχεδὸν ταυτόχρονα ἀντηχεῖ προστακτικὴ κι' ἡ ἀπαίσια θραγή φωνὴ του:

— Γκαούρ, σκότωσε τὴ συντρόφισσά σου! Σκότωσέ την ἀμέσως!...

Και νά: Τὸ ήμερο πρόσωπο του καλόκαρδου γίγαντα, παίρνει ἀμέσως ὅγρια έκφρα-

σι.

— Φύγε! μουγγρίζει στήν Ταταμπού. Γκρεμοτσακίσου, γρήγορ' απ' τά μάτια μου!

Είναι φανερό πώς δι Γκαούρ θρίσκεται πάλι χωρίς θέληση δική του. Ένεργει σάν άνδρεικελο τοῦ τρομεροῦ γύγαντα...

“Ετσι, χύνεται μανιασμένος πάνω στήν πανώρια συντροφίσσα του, ούρλιαζοντας:

— Φύγε!... Θά σέ πνίξω!...

Και σφίγγοντας τίς τρομερές γροθίες του κάνει νά τήν κτυπήσῃ!...

“Η άμιοιρη Κόρη ύποχωρεῖ δυσδιχήσατα, τραβώντας άσυνναθήτα τό μαχαίρι της.

— Μή! ξεφωνίζει μὲς ἀπόγνωσι. Μή! Γκαούρ! Έγώ είμαι! Έγώ, ή Ταταμπού! Λυπήσου με!...

“Ομως δι Γκαούρ δὲν φαίνεται νά δίνη σημασία στά λόγια καὶ στά παρακάλια της.

Μ' ἔνα υπεράνθρωπο πήδημα φθάνει κοντά. Τήν άρπάζει στ' ἀτσαλένια μπράτσα του!...

“Η άμιοιρη Κόρη περνάει στιγμές τραγικές. Μ' ἀπεγνωσμένες προσπάθειες ζητάει νά τοῦ ξεφύγη, ξεφωνίζοντας σπαρακτικά.

Εύτυχως! Τήν ίδια στιγμὴ μιὰ τρομακτική κραυγὴ ἀντηχεῖ :

— 'Ασσόοσ!... 'Ασσόοσοσ!

Είναι δι υπέροχος 'Αρχοντας τῆς Ζούγκλας! Μαζί μὲ τήν ἀτρόμητη συντρόφισσά του; τήν πανέμορφη Τζέιν.

Έχαν παρακολουθήσει κρυφά τούς δυσδι μελαψούς συντρό-

φους. Καὶ φθάνοντας πίσω τους, στὸ μέρος ποὺ ήταν κρυμμένος δι θησαυρός, εἰδαν κι' ἀκουσαν δσα είχαν συμβῆ...

Ο Ταρζάν τρέχει ἀμέσως κοντά. Αρπάζει τήν Ταταμπού, ζητώντας νά τή σωση ἀπό τά χέρια τοῦ μανιασμένου μελαψοῦ γίγαντα...

Ο Γκαούρ, ἀντικρύζοντας τόν, 'Αρχοντα τῆς Ζούγκλας, συνέρχεται γιάλ λίγες στιγμές. Καὶ παρατάει τό θύμα του...

Νοιώθει ἀφάνταστη ντροπὴ γιάλ τό ἄνανδρο φέρσιμό του...

Καὶ κάνει νά φύγη. Θέλει νά τρέξῃ νά βρή τό πιό θαθύ θάραθρο. Νά πέσῃ καὶ νά γκρεμοτσακιστῇ κάτω. Νά δώσῃ ἔνα τραγικό τέλος στήν πολυθασανισμένη κι' ἀχαρηζώη του!...

Ομως δὲν προφθάνει. Γιατί τήν ίδια στιγμὴ ξανακούγεται προστακτική ή ἀπαίσια φωνή τοῦ σατανικοῦ μαύρου γέροντα :

— Οχι, Γκαούρ!... Δὲν θὰ φύγης ἀν δὲν τούς σπαράξεις δλους!...

Ο μελαψός γίγαντας σταματάει. Ο σγγωστος ἀράπτης ἔξασκει πάνω του μιὰ παράξην κι' ἀκατανίκητη γοητεία. Η θέλησί του είναι διατογὴ γιάλ τόν Γκαούρ.

Καὶ νά: Σάν μανιασμένο λιοντάρι χύνεται τώρα πάνω στόν Ταρζάν. Ζητάει νά τόν κάνη κομμάτια!...

Οι δυο γιγαντόσωμοι συντρες πιάνονται στά χέρια. Παλεύουν μὲς ἀφάνταστη δρμὴ καὶ λύσσα!...



‘Ο Γκαούρ πυροβολεῖ μουγγρίζοντας: — Σκῦλε Ταρζάν! Θὰ πεθάνης πρὶν προλάβης νὰ χαρῆς τὸ θησαυρό!

‘Η Ταταμπού κι’ ἡ Τζέιν, πέφτουν τρομαγμένες νὰ τοὺς χωρίσουν!... “Ετοι κι’ οἱ τέσσερες τώρα μαζὶ γίνοντ’ ἔνα φοθερό κουθάρι.

Πλάι τους δρίσκεται δνοικτὸ τὸ πολύτιμο οιδερένιο κουτί. Τὰ μεγάλα διαμάντια πού δρίσκονται μέσα, ἀστράφτουν ἐκτυφλωτικά στὸ φῶς τοῦ ήλιου...

‘Ο μαύρος γέροντας παρακολουθεῖ κρυμμένος πίσω ἀπὸ τὰ πυκνὰ χαμόκλαδα. ‘Ενω τὰ σατανικά του μάτια λάμπουν ἀπὸ δύρια χαρά!

Καὶ νά: Ξαφνικά ἀπὸ μιὰ

κρυφὴ τούτη, τραβάει ἔνα πολύσφαιρο πιστόλι. Τὸ σηκώνει, κατευθύνοντας τὴν κάννη του στὸ σύμπλεγμα τῶν τεσσάρων συντρόφων πού παλεύουν. Εἶναι ἔτοιμος νὰ τραβήξῃ τὴν σκανδάλη. Νά τοὺς στείλη τὰ πυρωμένα θανατερά βλήματά του. Νά τοὺς σωριάσῃ κάτω νεκρούς!...

“Ομως ὁ μεγάλος Θεός δὲν θέλει νὰ γίνη αὐτὸ τὸ ἔγκλημα!

ΕΝΑΣ ΑΠΡΟΣΔΟΚΗΤΟΣ ΣΩΤΗΡΑΣ !

Τήν ίδια στιγμή — καὶ πρὶν δὲ κακούργος τραβήξῃ τὴ σκανδάλη τοῦ πιστολιοῦ του, τρομερός πυροβολισμὸς ἀντηχεῖ.

Οὐ τερατόμορφος μαύρος σωριάζεται ἀμέσως κάτω, θγάγοντας πονεμένα θογγητά...

Ταυτόχρονα καὶ μὰ βαρειά φωνῇ σχίζει τὸν ἀέρα:

— Μὲ τὶς ὑγείες σου, μπάρμπα Γέρο! Τοῦ λόγου μου σοῦ τὴν μπουμπούνισα, ἀδερφὲ μου!...

Καί, μ' ἔνα πήδημα, παρουσιάζεται ὁ φοβερὸς καὶ τρομερός Ποκοπίκο. Στὸ δεξὶ του χέρι κρατάει ἔνα πιστόλι. Ή κάνη του καπνίζει ἀκόμα!...

Πίσω τὸν ἀκολουθῆ ἡ κοντόχοντρη μαύρη πυγμαία, μὲ τὸ κωμικοτραγικὸ τουλούφι, μουρμουρίζοντας :

— Καλέ κριμας τῇ σφαίρᾳ σου, ζηλιάρη!... Ο λεγάμινος ὅπερ τοῦ τῇ μπουμπούνησες, τυγχάνει γεροξούρας. Δὲν ἥτο δι' ἐμέ. Μὲ συγχωρεῖτε κιβλας!

Στὸ μεταξὺ ὁ Γκαούρ συνέρχεται πάλι. Κι' ἔχει πάψει νὰ βρίσκεται κάτω ἀπὸ τὴ σπασική ἐπίδρασι τοῦ τερατόμορφου γέροντα.

Τὸ κακό ποὺ γινόταν σταματάει ἀπότομα. Κι' δλοι μαζί τρέχουν τώρα πρὸς τὸ μέρος ἀπ' ὃπου ἀκούγονται τὰ θογγητὰ τοῦ λαθωμένου.

Ο μελαψδός γίγαντας κι' ἡ

συντρόφισσά του φωνάζουν μ' ἔνα στόμα, μόλις τὸν θλέπτουν :

— Αὔτός εἶναι!... Αὔτός!... Ό γέρο 'Αράπης βρίσκεται στὰ τελευταῖα του. Ή σφαίρα τοῦ Ποκοπίκο τὸν ἔχει βρῆ κατάστηθα! Ποτάμι τρέχει τὸ αἷμα του ἀπ' τὴν πληγὴ!...

Καὶ νά: Πρὶν περάσουν μερικές στιγμές, ὁ ἀγνωστὸς κακούργος ἀνοίγει τὸ στόμα. Ξεψυχάει!...

Ο νάνος μουρμουρίει πένθιμα :

«Αἰωνία σου ἡ μνήμη,
κόκκαλο νὰ μῇ σου μείνῃ!
Σ' Ἐφαγ' ἡ αίμορραγία
καὶ... σὲ ἄλλα μὲ ὑγεία!»

Κι' ἀμέσως, τραβῶντας τὴ θρυλικὴ ματισμένη χατζάρα του, ἀποφαίνεται:

— Τώρα ποὺ τὰ τίναξες, ἀδερφέ μου, θά σὲ οφάξω. Καὶ δέν. Θὰ καταλάβης τίποτα!

Ο Γκαούρ τὸν σπρώχνει. Καὶ κόβοντας ἀπὸ τὰ κοντινά δέντρα κλαδιά, σκεπάζει τὸ ἀψυχο πιά κουφάρι τοῦ ἀγνωστού κακούργου!...

Η Τζέιν σηκώνει ἀπὸ κάτω τὸ πεσμένο πιστόλι τοῦ νεκροῦ μαύρου. Τὸ δείχνει στὸν Ταρζάν.

Ἐκείνος ψιθυρίζει συλλογισμένος :

— Πολὺ περίεργο!... Πρώτη μου φορὰ θλέπω ιθαγενῆ Μάγο νὰ κρατάῃ περίστροφο!

Ο Γκαούρ σηκώνει τὸ μεγάλο βαρύ κιβώτιο μὲ τὰ πολύτιμα πετράδια.

Κι' δλοι μαζί ξεκινᾶνε τώ-

ρα. Τραβάνε γιὰ τὴ σπηλιὰ τοῦ "Αρχοντα τῆς Ζούγκλας.

Στὸ δρόμο, ὁ Ποκοπίκο τοὺς ἔξηγεῖ :

— Ξέρετε γιατὶς εἶχαμε χαθῆ τοῦ λόγου μας; Περικολουθούσαμε τὸν μπάρμπα Γέρο ποὺ «καθάρισα» πρὸ δλίγου... "Ετσι, τὸ λοιπόν, ἀνακαλύψαμε τὴ φωληὰ του. Κι' ἔκει θρήκα τὴν κουμπούρα ποὺ τὸν θάρησα!

"Η Χουχού δείχνει ἔνα μικρὸ στρογγυλὸ καθρεφτάκι:

— Κι' ἔγώ, καλέ, θρῆκα τὸ τοιοῦτον!

“Ο νᾶνος τοὺς ἔξηγεῖ πάλι:

— Κυττάζει μέσα σ' αὐτὸ καὶ γλέπει τὰ μοῦτρα της, μετά... συγχωρήσιος!

"Η «Μαύρη Γόησσα» συμφωνεῖ :

— Μάλιστα, καλέ! Καὶ τόξερα, βέθαισα, πῶς τυγχάνω ὡραία! Μά τώρα γλέπω πῶς είμαι μούρλια! Μούρλια μέχρις ἀδηίας! Μὲ συγχωρεῖτε κιδλας!

ΜΙΑ ΑΠΙΣΤΕΥΤΗ ΝΕΚΡΑΝΑΣΤΑΣΙΣ!

"Ἄς ἀφήσουμε τώρα τὸν Ταρζάν, τὴ Τζέιν, τὸν Γκαούρ, τὴν Ταταμπού, τὴ Χουχού καὶ τὸν Ποκοπίκο νὰ προχωροῦν... 'Εμεῖς, ὅς ξαναγυρίσουμε κοντά στὸ σκοτωμένο γέρο 'Αράπη.

Καὶ νά: Τὸ σκεπασμένο μὲ κλαδιὰ κουφάρι του ἀρχίζει ξαφνικὰ νὰ σαλεύῃ. Καὶ πρὶν περάσουν λίγες στιγμές, πετιέται δρθό!

'Απὸ μιὰ κρυφὴ τούπη του

βγάζει γρήγορα ἔνα χάπι. Τὸ καταπίνει μὲ θιάσι.

Κι' ἀμέως σχεδόν, κάτι ἀπίστευτο γίνεται: 'Ο μαύρος γέροντας, σιγά-σιγά, ἀλλάζει ὄψι. Μεταμορφώνεται σ' ἔναν μεσόδοκο λευκὸν δάνθρωπο.

Τέλος, τὸ πρόσωπό του παίρνει ἄγρια ἔκφρασι. 'Αφουγγάρεται τὸ ποδοβολητὸ τῶν συντρόφων ποὺ φεύγουν. Καὶ μουγγρίζει ὅγρια:

— 'Αλλοίμονο σ' ἔσας!... Κανέναν δὲν θ' ἀφήσω ζωντανό!

Καὶ συνεχίζει σὰ νὰ μιλά στὸν ἑαυτὸ του:

— 'Ο γέρο 'Αράπης, ποὺ εἶχα μεταμορφωθῆ, σκοτώθηκε. "Ομως ἔγω ζῶ ἀκόμα! Τὰ διαμάντια θά γίνουν δικά μου! Μανάχα δικά μου!

Τέλος, ξεκινάει. Προχωρεῖ ὀργά, παίρνοντας τὸ ίδιο μονόπάτι ποὺ είχαν ἀκολουθήσει, πρὶν λίγο, ὁ Γκαούρ, ὁ Ταρζάν καὶ οἱ ἄλλοι...

Οἱ δυὸ γίγαντες, μὲ τὶς συντρόφισές τους καὶ τοὺς νάνους, φθάνουν κάποτε στὴ σπηλιὰ τοῦ "Αρχοντα τῆς Ζούγκλας.

'Ο Κραγιαμπού εἶναι καλὰ πιά. Δέν ἔχει πυρετό. Καὶ κάθεται σὲ μιὰ πέτρα ἔξω ἀπ' τὸ ἀνοιγμα τῆς σπηλιᾶς τους... Διασκεδάζει ἀκούγοντας τὰ πολύχρωμα ξωτικὰ πουλάκια ποὺ κελατρώνε στὰ κλαδιὰ τῶν γύρω θεόρατων δέντρων. 'Ολοι μαζὶ ξεκουράζονται τώρα ἔκει, κουθεντιάζοντας γιὰ τὸν παράξενο μαύρο Μά-

γο, πού τὸν ἄφησαν νεκρό καὶ σκεπασμένον μὲ κλαδιά! Τοὺς εἶναι δῶδύνοτο νὰ ἔξηγήσουν τὸ μυστήριο!...

‘Η Χουχού τοὺς ρωτάει ξαφνικά :

— Καλέ, δὲν μοῦ λέτε, σᾶς περικαλῶ: Τὸ κουτὶ μὲ τὰ διαμάντια τί θὰ γίνη; Ποιὸς θὰ τὸ πάρη;

‘Ο Ποκοπίκο μουρμουρίζει:

— ‘Εγώ λέω νὰ τὸ θγάλουμε στή.. λοταρία!

‘Η πυγμαία ἀναστενάζει παραπονιάρικα :

— Τὸ σωστό, χρυσό μου, εἶναι νὰ τὸ πάρω τοῦ λόγου μου! ‘Ανυπαντρη κοπελλίτσα τυγχάνω!.. Καλέ διώ νὰ «δέσω τὸν γάιδαρο μού» δὲν φτάνει μόνον ἡ ὥραιότη μου. Χρειάζεται καὶ προί! Μὲ συγχωρεῖτε κιδλας!

Τὸ οιδερένιο κιθώτιο μὲ τὸν ἀτίμητο θησαυρό, βρίσκεται πλάι στὸν Γκαούρ. ‘Ο Ταρζάν, ρίχνοντάς του ἀδιάφορη ματιά, συμβουλεύει τὴ συντρόφισσά του :

— ‘Αν θέλῃς, Τζέϊν, χάρισε στὴν Ταταμπού κανένα ἀπ’ αὐτὰ τὰ διαμάντια...

Τὰ μάτια τοῦ ‘Ελληνα οκτεινιάζουν μὲ μιάς. Κυττάζει ὀλόκοτα τὸν ‘Αρχοντα τῆς Ζούγκλας. Τοῦ λέει σιγά:

— Δὲν σὲ καταλαβαίνω, Ταρζάν!... ‘Ο θησαυρός αὐτὸς εἶναι τῆς Ταταμπού. ‘Εκείνη — ἀν ἡθελε — θὰ μποροῦσε νὰ χαρίσῃ στή Τζέϊν ενα διαμάντι. Κι’ ὅχι ἡ...

‘Ο λευκός γίγαντας τὸν διακόπτει :

— ‘Εγώ δὲν σὲ καταλαβαί-

νω, Γκαούρ!... ‘Αφοῦ ξέρεις πῶς κάθε τί πού βρίσκεται στὴ Ζούγκλα ἀνήκει σ’ ἐμένα. Σ’ ἐμένα, τὸν ‘Αρχοντά της!...

‘Ο Γκαούρ πετιέται δρθός. Τὸ ίδιο κάνει κι’ δ’ Ταρζάν. Οἱ δυὸς γιγαντόσωμοι διπτέρες κυττάζονται ἀγρια. Εἶναι ἔτοιμοι νὰ πιαστοῦν στὰ χέρια. Νά σπαρδέσουν σ’ ἔνας τὸν ἄλλον!...

‘Η Χουχού τραβάει ἀνήσυχη, τὸν Ποκοπίκο:

— Καλέ, πᾶμε στὸ «Απαρτεμάν» μου!

‘Ο νάνος τὴν καθησυχάζει:

— Κάτοες, μωρή μαμζέλ, νὰ σπάσουμε πλάξ. Μπορεῖ νά... φάνε τὰ μουστάκια τους!...

‘Η πανώρια Ταταμπού βλέπει τὸν κίνδυνο. Καὶ σάν ‘Ελληνίδα ποὺ εἶναι, ἔχει μεγάλη καρδιά.

Μ’ ἔνα πήδημα βρίσκεται ἀνάμεσα στοὺς ἀγριεμένους ἀντιτάλους. Ρωτάει τὸν σύντροφό της :

— Πέσ’ μου, Γκαούρ: Εἶναι δικά μου τὰ διαμάντια αὐτά;

— Ναι! Τώρα δὲν τὸ εἰπα;

— Καὶ μπορῶ νὰ τὰ κάνω δι, τι θέλω; τὸν ξαναρωτάει.

— Ναι!

‘Η παρθένα «Κόρη τῆς Ζούγκλας» χαμογελάει ίκανοποιημένη :

— Ε, λοιπόν: ‘Αφοῦ εἶναι δικά μου, τὰ χαρίζω, μ’ δῆλη μου τὴν καρδιά, στὴν καλὴ κι’ ἀγαπημένη μου φίλη: τὴ Τζέϊν!

Κι’ ἀμέσως, παρατῶντας τὸ κιθώτιο μὲ τὸ θησαυρό, τραβάει τὸν σύντροφό της:

— Πάμε, Γκαούρ!... Καιρός είναι πιά νά ξαναγυρίσουμε στὸ πέτρινο θουνδ μας!

Ο ΓΚΑΟΥΡ ΚΑΚΟΥΡΓΟΣ

‘Ο μελαψδς γύγαντας στέκει, γιά λίγες στιγμές, άναποφάσιστος. Τέλος δώμας ξεκινάει. Προχωρεῖ μαζί της.

‘Ο Ποκοπίκο κι’ ή Χουχού τούς άκολουθούν. ‘Η μελιστάλακτη πυγμαία μουρμουρίζει παραπονιάρικα:

— Καλέ, τύχη ποὺ σου τὴν έχουνε κι’ οι... ἀσυγμομούρες! Μονάχα ἐμεῖς είμαστ’ ατυχες! Έμεῖς οι κούκλες ποὺ κακοχρόνο νάχουμε! Μὲ συγχωρείτε κιόλας!

‘Ο Ποκοπίκο τῆς σερβίρει στὸ οθέρκο στράκα ἀεροδυναμική :

— Χράπ!... Φτοῦ σου νά μήν ἀβασκαθής, σκιάχτρο!

‘Ο Ταρζάν, ή Τζέιν κι’ ό Κραγιαμπού έχουν ἀπομείνει μονάχοι τώρα ξέω ἀπό τὴ σημλιά τους.

‘Ο ‘Αρχοντας τῆς Ζούγκλας μετανοιώνει γρήγορα γιά τὸν ἀσχημο τρόπο ποὺ φέρθηκε στὸν Γκαούρ.

— Θά τρέξω νά τοὺς προφτάσω! λεει στὴ συντρόφισά του. Δὲν θέλω νά χωριστοῦμε ψυχραμένοι. Θά ζητήσω συγγνώμη!... Κι’ ἀς πάρουν ἔκει νοὶ τὸ κουτί μὲ τὸ θησαυρό!... ‘Η ‘Αρχόντισσα τῆς Ζούγκλας θυμώνει :

— Τὰ διαμάντια είναι δικά μου, Ταρζάν. Μοῦ τὰ χάρι-

σαν! Δὲν θὰ τὰ ξαναδώσω πίσσω ποτέ! Θὰ τὰ στείλω στὴ μεγάλη καὶ δοξασμένη Πατρίδα μας: Τὴν Ἀγγλία! Μὲ τὸν θησαυρό αὐτὸν θὰ μπορέσῃ νά φτειάξῃ κι’ ὅλα πολλά μεγάλα κι’ ἀνίκητα πολεμικά καράβια!

‘Ο Ταρζάν ἀγριεύει:

— “Οχι! τῆς φωνάζει. Θὰ γίνη αὐτό που λέω! Ἐγώ είμαι δ’ ‘Αρχοντας τῆς Ζούγκλας!... Ή δική μας Πατρίδα είναι πλούσια καὶ παντοδύναμη! “Ομως ή Πατρίδα τοῦ Γκαούρ καὶ τῆς Ταταμπού, είναι φτωχειά κι’ ἀδύναμη! Στὴν ἀθάνατη ‘Ελλάδα πρέπει νά πάη ό θησαυρός αὐτός. Αὐτὴ ἔχει ἀνάγκη!...

Κι’ ἀμέσως ξεκινάει. Κάνει νά τρέξη πρός τὴν κατεύθυνσι πούρφυγαν οἱ δυὸς μελαιψοὶ σύντροφοι...

Μὰ νά: Δὲν ἔχει προφθάσει νά κάνῃ μερικά θήματα, δταν βλέπη ξαφνικά τ’ ἀντικρυνά χαμόκλαδα ν’ ἀνασαλεύουν. Καὶ μέσ’ ἀπ’ αὐτά νά ξεπετιέται μανιασμένος ό Γκαούρ!

Στὸ δεξί του χέρι κρατάει πιστόλι. Κι’ ούρλιάζει σάν λυσσασμένο θεριό:

— Σκύλε, Ταρζάν! Θὰ πεθάνης, ἀμέσως τώρα, πρὶν προφτάσῃς νά χαρής τὸ θησαυρό μας!

Ταυτόχρονα τραβάει καὶ τὴ σκανδάλη. ‘Αδειάζει, πρός τὴν κατεύθυνσί του, δλες τὶς σφαίρες τοῦ πιστολιοῦ. Μιὰ ἀπ’ αὐτές τὸν θρίσκει στήθεια...

‘Ο ‘Αρχοντας τῆς Ζούγκλας

Θγάζοντας σπαρακτική κραυγή, σωριάζεται κάτω άκινητος. Σάν σκοτωμένος!

Ή Τζέιν κι' ό Κραγιαμπού πού παρακολουθοῦν τή σκηνή άπό μικρή άπόσταση, έχουν μαρμαρώσει. Κυττάζουν μὲ φρίκη καὶ τρόμο τὸ κακό ποὺ γίνεται...

Μά γρήγορα συνέρχονται. Κι' οἱ δυο μαζί τώρα χύνονται άκρητοι πάνω στὸν κακούργο Γκαούρ! Μὲ νύχια καὶ δόντια ζητάνε νὰ τὸν σπαράξουν!...

Όμως, ό μελαψός γίγαντας προφθαίνει: Δίνει μιά τρομερή γροθιά του στὴν πανέμορφη λευκή γυναίκα. Κι' ἀλλη μιά στὸν καλδκαρδο Κραγιαμπού. Τοὺς σωριάζει καὶ τοὺς δυὸς κάτω, άκινητους!...

Άμεσως, καὶ μὲ μερικὰ πηδήματα, φθάνει κοντά στὸ βαρύ κιβώτιο μὲ τὸ θησαυρό. Τὸ άρπάζει, μὲ λαχτάρα, στὴν άγκαλιά του. Καὶ προχωρεῖ μὲ δυσκολία. Παίρνει κατεύθυνσι κατὰ τὸ Νοτιά. Κατὰ τὸ μεγάλο λιμάνι τῆς θάλασσας!...

Ἔτοι, προχωρῶντας άργά, χάνεται πίσω ἀπ' τὴν πυκνή κι' ἄγρια βλάστησι!...

«—ΦΥΓΕ, ΚΑΚΟΥΡΓΑ!»

“Έξω ἀπὸ τὴ σπηλιὰ βρίσκονται τώρα ἀναίσθητοι κάτω: ή Τζέιν κι' ό Κραγιαμπού. Καὶ βαρεία τραυματισμένος δ Ταρζάν.

Ο διάδοχος τοῦ θρόνου τῆς Ζούγκλας συνέρχεται πρῶτος. Καὶ μὲ πολλές προυπάθειες

καταφέρνει νὰ συνεφέρῃ τὴ μητριαὶ του.

Άμεσως, κι' οἱ δυὸς μαζί, γονατίζουν πλάϊ στὸν Ταρζάν :

Εύτυχῶς! Τὸ πυρωμένο βλήμα τοῦ κακούργου Γκαούρ δὲν έχει πειράξει τὴν καρδιὰ του!...

Ο “Αρχοντας τῆς Ζούγκλας ἀντπνέει ἀκόμα. Ζῆ!...

Η συντρόφισσα κι' διός του κάνουν δ.τι ξέρουν καὶ πτοροῦν γιὰ νὰ τὸν σώσουν...

“Ἔτοι, δὲν άργοῦν νὰ τὸν ξαναφέρουν στὶς αἰσθήσεις του.

Μά νά: Πρὶν δ Ταρζάν σηκωθῆ δρόθος, γρήγορο ἀνθρώπινο ποδοβολητὸ φθάνει σ' αὐτιά τους.

Είναι ή πανώρια Ταταμπού, ποὺ φθάνει ἔξω ἀπ' τὴ σπηλιὰ λαχανισμένη κι' ἀνήσυχη. Πλώ, τὴν ἀκολουθοῦν, δ Ποκοπίκο κι' ή Χουχού!

Η μελαψή Ελληνίδα κυττάζει τὰ ματωμένα στήθεια τοῦ “Αρχοντα τῆς Ζούγκλας. Ρωτάει μὲ ἀγωνία:

— Ποιὸς τὸν χτύπησε; Ποῦ πῆγε δ Γκαούρ;

Η Τζέιν μουρμουρίζει μὲ σφιγμένα δόντια :

— Ο «ἄγαπημένος» σου φέρθηκε σὰν ἔνας ἀνανδρος δολοφόνος! Αὐτὸς τὸν πυροβόλησε! Αὐτὸς μὲ τὶς γροθιές του χτύπησε κι' ἐμένα καὶ τὸν Κραγιαμπού. Μιὰ ἀδύναμη γυναῖκα κι' ἔνα διπραγο πασιδί! “Υστερα, ἄρπαξε, σὰν ληστής, τὸ θησαυρό. Καὶ τόσαλε στὰ πόδια!...

— Μπράβο του! κάνει μ' ἐνθουσιασμό δ Ποκοπίκο. Τοὺς



‘Ο έτοιμοθάνατος “Αζόφ, ψιθυρίζει: — ‘Ο Θεός μὲ τιμωρεῖ δί-
καια γιὰ τ’ ἀμέτρητα ἐγκλήματα ποὺ ἔχω κάνει! ...

«μάσσησε» τοὺς ἀδάμαντες, ὁ
μάγκας! Πολὺ τὸν γουστά-
ρω, ἀδερφέ μου!

‘Η Ταταμπού ἀκούει τὰ λό-
για τῆς Τζέτην. Καὶ τὰ μεγάλα
μαυροπράσινα μάτια τῆς σκο-
τεινιάζουν. Τὸ πανώριο πρό-
σωπό τῆς παίρνει ἄγρια ἔκ-
φρασι!... Σηκώνει τὸ κεφάλι
ψηλά, τινάζοντας μεγαλόπρε-
πα τὰ κατάμαυρα σγουρά
μαλλιά τῆς. Κι’ ἀποκρίνεται
περήφανα :

— ‘Ο Γκαούρ εἶναι “Ελλη-
νας! Κι’ ἔνας “Ελληνας δὲν
φέρνεται ποτὲ ἄνανδρα. Οὕτε
γίνεται δολοφόνος καὶ λη-

στῆς!...

‘Η Ἀρχόντισσα τῆς Ζούγ-
κλας δίνει μιὰ θάνατοση σπρω-
ξιά στὴν Ταταμπού :

— Φύγε, κακούργα!... Νὰ
μή σὲ ξαναδοῦν τὰ μάτια μου.

‘Η Χουχού σκύβει χαρούμε-
νη στ’ αὐτὶ τοῦ νάνου:

— Κατὰ τὰ φαινόμενα, γλύ-
κα μου, ή μιὰ θά πινέξῃ τὴν
ἄλλη. “Ετοι, μοναδικὴ «κού-
κλα» ἐντὸς τῆς Ζουγκλός, θὰ
μείνω τοῦ λόγου μου! Έμένα
θὰ γλέπετε, ἔσεις οἱ “Αντροί,
καὶ θὰ γλυκάνεται τὸ ματά-
κι σας! Μὲ συγχωρεῖτε κιό-
λας!

‘Ο δινήμπαρος Ταρζάν πού
θλέπει τίς δυό γυναίκες έτοι,
μες νά πιαστούν στά χέρια,
κάνει μι' ἀπεγνωσμένη προσ-
πάθεια. Πετιέται δρθός καὶ
μπαίνει διάμεσά τους.

— ‘Ο Γκαούρ είχε δίκηο !
τοὺς λέει. ‘Εγώ τοῦ φέρθηκα
ἀσχημα. Τὸ κουτί μὲ τὰ δια-
μάντια δὲν ήταν δικό μου !
Δὲν ἔπρεπε νά τὸ κρατήσω !

Καὶ συνεχίζει ἀνασαίνον-
τας δύσκολα ἀπ' τὸ πληγω-
μένο στήθος του :

— Γύρισε στὸ βουνό σας,
Ταταμπού... Καὶ πέσο' στὸν
Γκαούρ πώς τὸν συγχωρῶ γιὰ
τὸ πυρωμένο θλῆμα ποὺ μού-
στειλε στὰ στήθεια!... “Ἄς
ζήσα εὐτυχισμένος μὲ τὸ θη-
σαρό πού πήρε... Μόνο νά
μήν ξαναπεράσῃ ἀπ' τὴ σπη-
λιά μου!... Τώρα σκουσα κι'
ξμαθά πώς χτύπησε μιὰ ἀνυ-
περάσπιστη γυναίκα κι' ἔνα
ἀδύναμο παιδί... Αύτό, δὲν θά
τοῦ τὸ συγχωρήσω ποτέ!...

Ο «ΔΟΛΟΦΟΝΟΣ» ΞΑΝΑΓΥΡΙΖΕΙ

Μὰ νά: ‘Ο “Αρχοντας τῆς
Ζούγκλας δὲν ἔχει προφθάσει,
καλά-καλά, νά τελειώσῃ τὰ
λόγια του, δταν θαρύ καὶ γρή-
γορο ποδοθολητὸ ἀκούγεται
τώρα.

‘Ο Γκαούρ, μὲ τὸ ρόπαλο
στὸ χέρι, φθάνει ἔξω ἀπ' τὴ
σπηλιά.

Μὲ τὴν πρώτη ματιὰ ἀντι-
κρύζει τὰ ματωμένα στήθεια
τοῦ λευκοῦ γίγαντα.

— Τί ἔπαθες, Ταρζάν; ρω-
τάει ἀνήσυχος. Ποιός σὲ χτύ-

πησε;

Ο “Αρχοντας τῆς Ζούγκλας
τ' ἀποκρίνεται μὲ παράπονο:
— ‘Εσύ, Γκαούρ!... ‘Εσύ μὲ
χτύπησες!...

Ο γιγαντόσωμος “Ελλη-
νας δὲν καταλαβαίνει. Γυρί-
ζει στὴν πανώρια συντρόφι-
σά του. Ρωτάει χαμένα:

— Τί συμβαίνει, Ταταμπού;
Τι λέει δ Ταρζάν;

Μὰ πρὶν ἐκείνη τοῦ ἀποκρι-
θῇ, ἀντηχεῖ στήριξι ἡ φωνὴ
τοῦ λευκοῦ γίγαντα :

— Φύγε, Γκαούρ!... Εἶναι
τροπὴ νά δητάς νά μᾶς ξεγε-
λάσσεις! Άφοῦ ἔσύ μὲ πυροθό-
λησες! ‘Εσύ χτύπησες ἀναν-
δρα τὴ συντρόφισσα καὶ τὸ
γιό μου!... Σὲ εἰδάμε μὲ τὰ
μάτια μας!...

Ο μελαψός γίγαντας ἀ-
κούει μὲ προσοχὴ τὰ λόγια
τοῦ Ταρζάν. Καὶ τὰ μεγάλα
μαύρα μάτια του φωτίζονται
παράξενα. Τέλος, ἀρχίζει νά
τοῦ ἔειγη :

— ‘Ακουσε, ἀδελφέ μου :
Καθὼς προχωρούσσαμε μὲ τὴν
Ταταμπού γιὰ τὸ βουνό μας
ἀκούσαμε, πρός τὰ δεξιά μας
σὰν ἀνάλαφρες ἀνθρώπινες
πατημασίες.

»Εἴπα τότε στὴ συντρόφισ-
σά μου καὶ στοὺς νάνους νά
περιμένουν. Κι' ἔγω προχώρη-
σα νὰ δῶ ποιὸς εἶναι... Ψάχνω
παντοῦ, μὰ δὲν θρίσκω κανέ-
νων...

»Ομως, ή Ταταμπού, μαζί
μὲ τὸν Ποκοπίκο καὶ τὴ Χου-
χού, φαίνεται, πώς θ' ἀνησύ-
χησαν ποὺ δργοῦσα νά γυρί-
σω. Καὶ πήραν τὸ δρόμο γιὰ
τὴ σπηλιά σας. Θά φαντάστη-

καν πώς θρίσκομ' έδω!..

— Ναι! "Ετσι είναι! βεβαιώνει ή μελαψή 'Ελληνίδα;

'Ο Ταρζάν ρωτάει χαμένα:

— Τότε; Ποιός ήταν δ «Γκαούρ» που μὲ πυροβόλησε; Ποιός ήταν αύτός που χτυπήσε τη Τζέιν και τὸν Κραφιαμπού; Και πού άρπαξε τὸ κουτί μὲ τὰ διαμάντια;

'Ο Γκαούρ άντι ν' ἀποκριθῇ, ρωτάει συλλογισμένος:

— Γιάκ πέσ' τε μου: "Οταν... δρπαξα τὰ διαμάντια καὶ ξεκίνησα νὰ φύγω, κατὰ ποὺ τράθηξα;

'Ο γιός τοῦ Ταρζάν τοῦ δείχνει τὸ νοτιά:

— Κατά 'κει, Γκαούρ! "Ισια κατά τὸ Μεγάλο Λιμάνι!...

'Ο Ποκοπίκο παραξενεύεται:

— Μὰ τόσο ξεχασιάρης τυγχάνεις μωρὲ 'Μαντράχαλε; Δὲν θυμᾶσαι κατὰ ποὺ τράθηξες; 'Έμας άρωτάς νὰ σοῦ τὸ πούμε;

'Η Χουχού μουρμουρίζει ναζιάρικα:

— Καλέ αὐτός ξεκουτιάθηκε, χρυσό μου! Κρίμας πούναι κι' άνυπαντρο παιδί. Μὲ συγχωρέντε κιδλας!

'Ο μελαψός γίγαντας τούς παρακαλεῖ νὰ τὸν ἀκολουθήσουν:

— Ελάτε μαζί μου!...

Και προσθέτει σὰ νὰ μιλάτη γιὰ έναν ἄλλον έσωτό του:

— Τὸ μεγάλο σιδερένιο κουτί μὲ τὰ διαμάντια είναι πολὺ βαρύ... 'Ο «Γκαούρ» πού τὸ σηκώνει δὲν θὰ μπορῇ νὰ τρέχῃ... Θά προχωρή αργά. Και γρήγορα θὰ μπορέσουμε

νὰ τὸν φτάσουμε!...

"Ολοι τὸν ἀκολουθοῦν παραξενεμένοι. Παίρνουν κατεύθυνσι πρὸς τὸ νοτιά...

Μὰ δ Ταρζάν είναι ἀφάντοστα ἔξαντλημένος. Μὲ μεγάλη προσπάθεια καταφέρνει νὰ σέρνη τὰ πόδια του... Κι' δλο μένει πίσω...

'Ο Γκαούρ τὸν σηκώνει στὰ σιδερένια μπράτσα του. Και ἡ πορεία συνεχίζεται...

ΣΤΑ ΧΕΡΙΑ ΤΩΝ ΚΑΝΝΙΒΑΛΩΝ!

Ξαφνικά ἄγριοι ἀλαλαγμοὶ φθάνουν στ' αὐτιά τους! Μαζὶ μ' αὐτοὺς ἀκούγονται καὶ πονεμένα βογγητά...

'Ο μελαψός γίγαντας παρατάει κάτω τὸν "Αρχοντα τῆς Ζούγκλας. Τρέχει ἀνήσυχος κατά κει. Τὸν ἀκολουθοῦν κ' οἱ ἄλλοι...

Και νά: Πρὶν περάσουν λιγες στιγμές τὰ μάτια τους ἀντικρύζουν ἔνα τραγικό θέαμα:

"Ενα μπουλοῦκι ἄγριοι θιαγενεῖς χτυποῦν καὶ ποδοπατῶνται έναν μεσόκοπο λευκὸν ὅνθρωπο!...

Πλάι του, κάτω, βρίσκεται ἀναποδογυρισμένο κι' ἀδειο τὸ μεγάλο κιβώτιο τοῦ θησαυροῦ. Τὰ πολύτιμα διαμάντια ἔχουν σκορπιστή δεξιά κι' ἀριστερά.

Οι καννίβαλοι παρατάνε τέλος τὸ ἐτοιμοθάνατο θῦμα τους. Και σκύβονταις μὲ λαχτάρα, ἀρχίζουν νὰ μαζεύουν τὴν στραφτερὰ πετράδια!

"Η τρομακτική κραυγὴ τοῦ

Γκαούρ κάνει ν' αντιλαλήσουν τά γύρω βουνά:

— 'Οοούουουουου!... 'Οοοούουουουουουου!...

Καὶ σάν μανιασμένο λιοντάρι χύνεται πάνω στοὺς ἄγριους ἀρπάδες!...

Τὸ τρομερὸ ρόπαλό του, φέρνοντας γρήγορες στροφές στὸν ἀέρα, βουτζεῖ σάν λυσσασμένος βορριάδις!

Οἱ καννίθαλοι τρομάζουν! Καὶ πανικόθλητοι τὸ βάζουν στὰ πόδια νὰ σωθοῦνε.

Πρῶτος δὲ Γκαούρ καὶ πίσω του ἡ Τζέιν, ἡ Ταταμπού κι' οἱ νᾶνοι, φθάνουν κοντά στὸν μεσόκοπο λευκό.

Οἱ ἄγριοι μαῦροι τοῦχουν κάνει μὲ τὰ κοντάρια τοὺς ἀμέτρητες πληγές στὸ κορμί. Τοῦχουν σπάσει ἀκόμα καὶ τὸ φαλακρὸ κεφάλι. 'Ως κι' αὐτὸ τὸ παράξενο σουθερό μοῦσι του ἔχει βαφτεῖ κόκκινο στὰ άιματα!...

Οἱ ἔξη σύντροφοι τὸν κυττάζουν μὲ φρίκη. Κι' αὐτὸς σηκώνοντας τὰ θολὰ μάτια του, ψιθυρίει ἀργά. Ξεψυχισμένα:

— 'Ο Θεός μὲ τιμωρεῖ δίκαια

γιὰ τ' ἀμέτρητα ἔγκλήματα ποὺ ἔχω κάνει!... Μὲ λένε "Αξοφ... Εἰμαι ἔνας κακούργος ἐπιστήμονας... Ἡρθα ἀπὸ τὴν Ἀμερική, ἐδῶ στὴ Ζούγκλα, γιὰ ν' ἀρπάξω τὸ σιδερένιο κουτί μὲ τὸ θησαυρό!..."

»Μὲ τὰ σατανικὰ μυστικὰ τῆς ἐπιστήμης μου μποροῦσα νὰ κάνω θαύματα... Ἐγὼ μεταμόρφωσα τὸν Γκαούρ σὲ τερατόμορφον ἀράπη!... Ἐγὼ ἔφειαξα τὸ τριπλὸ τέρας ποὺ εἴδατε!... Ἐγὼ ἤμουν δὲ μαύρος γέροντας!... Ἐγὼ πρὶν λίγο, ἥρθα στὴ σπηλιὰ τοῦ Ταρζάν, παίρνοντας τὴ μορφὴ τοῦ Γκαούρ!... Ἐγὼ πυροβόλησα!...

Οἱ ἑτοιμοθάνατος λευκός σταματάει, γιὰ λίγο, παίρνοντας δύσκολες ἀνάσες. Τέλος συνεχίζει:

— "Ομως, τίποτα δὲν κατάφερα μ' ὅλα αὐτά!... Τὰ διακόντια τ' ἄρπαξαν οἱ καννίθαλοι! Τώρα θ' ἀρπάξῃ καὶ τὴν ψυχή μου δὲ Χάρος!..."

Αὐτά μονάχα προφθαίνει νὰ ψιθυρίσῃ ὁ σύγνωστος λευκός. Καὶ γέρνοντας ἀπονα τὸ κεφάλι του, ἀπομένει ἀκίνητος... "Έχει πιάξεψυχίσει!..

Ο Ποκοπίκο κυττάζει τὸ

νεκρό δύσπιστα.

— "Ε, μπάρμπα Φαλακρομούση! τοῦ κάνει. Κι' άλλη μιά βολά έκανες πώς ψόφησες! Και μου τήν ξόκασες, άδερφέ μου! . . .

'Αμέως, τραβάει μεγαλό-πρεπα τή ακουριασμένη κι' άνάπτηρη χατζάρα του. Κάνει νά πάρη τό κεφάλι του πεθαμένου...

'Ο Γκαούρ προφθαίνει. Μέ μιά γερή κλωτσιά έκοψενδονίζει τό νάνο δέκα βήματα μακριά.

'Ο «δυσθεδρατος» "Αντρα-

κλας» σηκώνεται πάλι δρθός. Και τρίβοντας τά πονεμένα πισινά του, σκαρώνει στὸ πὶ καὶ φί, τὸ ἀπαραίτητο στιχάκι:

«Γκαούρη, τή χατζάρα μου,
ἄστηνε νὰ «δουλέψῃ»!

"Άν δὲν τὸν σφάξω, βρὲ
κουτέ,
Θὰ... ξαναζωντανέψῃ!"

ΝΙΚΟΣ Β. ΡΟΥΤΣΟΣ

Τέλος

ΑΥΤΟΤΕΛΕΙΣ ΠΕΡΙΠΕΤΕΙΕΣ ΖΟΥΓΚΛΑΣ

«Γ Κ Α Θ Υ Ρ — Τ Α Ρ Ζ Α Ν»

Κυκλοφορούν κάθε Πέμπτη

ΥΠΛΥΘΥΝΟΣ ΛΙΔ ΤΗΝ ΥΑΗΗ :

ΝΙΚΟΣ Β. ΡΟΥΤΣΟΣ, Βερανζέρος 26 β *Αθήναι

ΥΠΛΥΘΥΝΟΣ ΛΙΔ ΤΗΝ ΕΚΛΟΣΙΝ :

ΑΠΟΛΛ. ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ ΚΑΙ ΥΙΟΣ

*Έκδοτ. Οίκος «Α Γ Κ Υ Ρ Α» Πειραιώς 18—Αθήναι

Σημ.—Αι έπιστολαι δέοντες ή απευθύνωνται εἰς τὸν Συγγραφέα. Τὰ χρηματικά έμβασματα καὶ αἱ παραγγελίαι εἰς τὸν Εκδότην.

ΑΡΙΘ. ΤΕΥΧΟΥΣ 76

ΤΙΜΗ ΔΡΧ 2

ΠΡΟΣΟΧΗ!

ΠΡΟΣΟΧΗ!

ΠΡΟΣΟΧΗ!

Η

“ΕΠΙΔΡΟΜΗ ΤΩΝ ΚΟΛΑΣΜΕΝΩΝ,,

Θὰ γίνη δπωσδήποτε τὴν

ΕΡΧΟΜΕΝΗ ΠΕΜΠΤΗ

στὶς 16 Μαρτίου 1961.

Αὐτὸς εἶναι ὁ τίτλος τῆς 77ης ἑβδομαδιαίας περιπτείας
ποὺ ἔχει γράψει ὁ

ΝΙΚΟΣ Β. ΡΟΥΤΣΟΣ

—'Ο κυνηγὸς τοῦ Ἀρουραίου! — Οἱ Σκελετάνθρωποι ὑποποχωροῦν. —'Ο Ποκοπίκο ζωντανὸς στὶς φλόγες! —
Στὴν καταπακτὴ τοῦ μονόφθαλμου Μάγου. —'Ἐπιδρομὴ τῶν Βρυκολάκων! —'Ο χορὸς τῶν ζωντανῶν Σκελετῶν! —
Κρεμασμένος στὸ βάραθρο τῆς φρίκης!... "Ἐνα ἀδυσσαλέο ἄνοιγμα τῆς γῆς! —Μυστηριώδεις φωτιὲς τῶν νεκρῶν!

Η

“ΕΠΙΔΡΟΜΗ ΤΩΝ ΚΟΛΑΣΜΕΝΩΝ,,

Εἶναι μιὰ ἀπὸ τὶς πιὸ καταπληκτικὲς περιπέτειες Ζούγκλας σὲ ὑπόθεσι, πλοκή, δράσι, μυστήριο, καὶ ἀγωνία, ἀπ' ὅσες ἔχει γράψει ὁ

ΝΙΚΟΣ Β. ΡΟΥΤΣΟΣ

Κανένας δὲν πρέπει νὰ μείνῃ χωρὶς νὰ τὴ διαβάσῃ!

ΑΥΤΟΤΕΛΕΙΣ ΠΕΡΙΠΕΤΕΙΕΣ ΖΟΥΓΚΛΑΣ «ΓΚΑΟΥΡ-ΤΑΡΖΑΝ»

Τίς γράφει δὲ **ΝΙΚΟΣ Β. ΡΟΥΤΣΟΣ**

Κυκλοφοροῦν ΚΑΘΕ ΗΜΕΡΗΣ σὲ δλόχληρη τὴν Ἑλλάδα.

ΣΕΙΡΑ ΠΡΩΤΗ. (Τόμος 1ος)

1) ΜΟΝΟΜΑΧΙΑ ΓΙΓΑΝΤΩΝ. 2) ΤΡΑΓΙΚΗ ΠΑΡΕΣΗΜΗΣΙΣ. 3) ΤΟ ΒΑΡΑΘΡΟ ΤΗΣ ΦΡΙΚΗΣ. 4) Ο ΓΚΑΟΥΡ ΤΙΜΟΡΕΙ. 5) Ο ΔΟΛΟΦΟΝΟΣ του ΤΑΡΖΑΝ. 6) Ο ΘΗΣΑΥΡΟΣ ΤΟΥ ΜΥΣΤΗΡΙΟΥ. 7) ΟΙ ΔΥΟ ΤΑΡΖΑΝ. 8) ΤΟ ΦΤΕΡΩΤΟ ΤΕΡΑΣ.

ΣΕΙΡΑ ΔΕΥΤΕΡΑ. (Τόμος 2ος)

9) ΤΟ ΜΑΓΙΚΟ ΦΙΛΤΡΟ. 10) ΔΟΛΟΦΟΝΙΑ ΤΟΥ ΓΚΑΟΥΡ. 11) ΤΟ ΦΑΝΤΑΣΜΑ ΤΗΣ ΖΟΥΓΚΛΑΣ. 12) ΓΚΑΟΥΡ ΚΑΙ ΤΑΡΖΑΝ ΦΙΛΟΙ. 13) ΤΑΤΑΜΠΟΥ, Η ΒΑΣΙΛΙΣΣΑ ΤΗΣ ΖΟΥΓΚΛΑΣ. 14) ΜΟΝΟΜΑΧΙΑ ΓΚΑΟΥΡ - ΤΑΡΖΑΝ. 15) Η ΠΑΓΙΔΑ ΤΟΥ ΤΡΟΜΟΥ. 16) Η ΚΑΤΑΚΟΜΒΗ ΤΟΥ ΜΥΣΤΗΡΙΟΥ.

ΣΕΙΡΑ ΤΡΙΤΗ. (Τόμος 3ος)

17) Ο ΘΕΟΣ ΤΩΝ ΚΟΛΑΣΜΕΝΩΝ. 18) Ο ΜΥΣΤΗΡΙΩΔΗΣ ΝΑΖΡΑΤ. 19) ΟΡΚΟΣ ΣΤΟ ΘΕΟ ΚΡΑΟΥΜΠΑ. 20) ΤΟ ΑΝΘΡΩΠΟΜΟΡΦΟ ΘΗΡΙΟ. 21) Ο ΘΡΙΑΜΒΟΣ ΤΗΣ ΤΑΤΑΜΠΟΥ. 22) Ο ΓΚΑΟΥΡ ΚΙΝΔΥΝΕΥΕΙ. 23) Ο ΜΠΑΡΜΠΑ ΔΕΙΝΟΣΑΥΡΟΣ. 24) Ο ΤΑΡΖΑΝ ΑΥΤΟΚΤΟΝΕΙ.

ΣΕΙΡΑ ΤΕΤΑΡΤΗ. (Τόμος 4ος)

25) Ο ΓΙΟΣ ΤΟΥ ΛΙΟΝΤΑΡΙΟΥ. 26) ΣΤΑ ΔΩΝΤΑ ΤΩΝ ΑΝΘΡΩΠΟΦΑΓΩΝ. 27) Η ΤΡΑΓΙΚΗ ΝΥΧΤΑ. 28) ΤΟ ΠΑΛΑΤΙ ΤΩΝ ΔΑΙΜΟΝΩΝ. 29) ΠΑΡΑΞΕΝΟΙ ΕΠΙΚΕΠΤΕΣ. 30) Η ΝΕΚΡΑΝΑΣΤΑΣΗ ΤΟΥ ΓΚΑΟΥΡ. 31) ΤΟ ΚΥΝΗΓΙ ΤΟΥ ΘΑΝΑΤΟΥ. 32) Ο ΜΥΣΤΗΡΙΩΔΗΣ ΑΓΝΩΣΤΟΣ.

ΣΕΙΡΑ ΠΕΜΠΤΗ. (Τόμος 5ος)

33) Ο ΒΡΥΚΟΛΑΚΑΣ ΤΗΣ ΝΥΧΤΑΣ. 34) Η ΣΤΡΙΓΓΛΑΚΙ' ΟΙ ΚΑΝΝΙΒΑΛΟΙ. 35) ΤΟ ΕΓΚΛΗΜΑ ΤΗΣ ΤΖΕΪΝ. 36) Ο ΤΥΦΛΟΣ ΕΛΕΦΑΝΤΑΣ. 37) Ο ΓΟΡΙΛΛΑΝΘΩΡΩΠΟΣ ΝΤΑΜΠΟΥΧ. 38) Ο ΠΑΝΤΟΔΥΝΑΜΟΣ ΝΑΧΡΑ ΝΤΟΥ. 39) Η ΒΑΣΙΛΙΣΣΑ ΤΩΝ ΑΝΘΡΩΠΟΦΑΓΩΝ. 40) Ο ΧΑΛΑΙΣΜΟΣ ΤΟΥ ΚΟΣΜΟΥ.

ΣΕΙΡΑ ΕΚΤΗ. (Τόμος 6ος)

41) Ο ΓΚΑΟΥΡ ΕΝΟΧΟΣ. 42) ΜΙΑ ΣΚΙΑ ΣΤΟ ΣΚΟΤΑΔΙ. 43) ΤΟ ΜΑΥΡΟ ΔΙΑΜΑΝΤΙ. 44) ΟΙ ΤΡΕΙΣ ΓΙΓΑΝΤΕΣ. 45) Η ΦΩΤΙΑ ΤΟΥ ΟΥΡΑΝΟΥ. 46) ΖΟΥΓΚΛΑ ΧΩΡΙΣ ΓΚΑΟΥΡ. 47) ΤΡΑΓΩΔΙΑ ΣΤΟ ΠΟΤΑΜΙ. 48) ΑΡΡΑΒΩΝΕΣ ΤΟΥ ΠΟΚΟΠΙΚΟ.

ΣΕΙΡΑ ΕΒΔΟΜΗ. (Τόμος 7ος)

49) Ο ΓΚΑΟΥΡ ΔΟΛΟΦΟΝΟΣ. 50) ΖΩΝΤΑΝΟΙ ΣΤΟΝ ΤΑΦΟ. 51) Ο ΤΑΡΖΑΝ ΣΤΗΝ ΠΑΓΙΔΑ. 52) Ο ΜΥΣΤΗΡΙΩΔΗΣ ΑΓΡΙΑΝΘΩΡΩΠΟΣ. 53) Ο ΥΠΕΡΓΙΓΑΝΤΑΣ ΓΙΑΧΑΜΠΑ. 54) ΤΟ ΤΕΡΑΣ ΤΗΣ ΘΑΛΑΣΣΑΣ. 55) ΤΟ ΦΑΝΤΑΣΜΑ ΤΟΥ ΓΚΑΟΥΡ. 56) Η ΣΠΗΛΙΑ ΤΩΝ ΓΙΓΑΝΤΩΝ.

ΣΕΙΡΑ ΟΓΔΟΗ. (Τόμος 8ος)

57) ΤΡΑΓΙΚΗ ΜΕΤΑΜΟΡΦΩΣΙΣ. 58) ΤΟ ΤΕΡΑΣ ΤΗΣ ΦΡΙΚΗΣ. 59) ΤΟ ΦΑΝΤΑΣΜΑ ΠΟΥ ΜΙΛΑΕΙ. 60) ΤΟ ΣΙΔΕΡΕΝΙΟ ΠΟΥΛΙ. 61) ΤΟ ΣΤΟΙΧΕΙΟ ΤΗΣ ΧΑΡΑΔΡΑΣ. 62) Η ΦΥΛΗ ΤΩΝ ΣΚΕΛΕΤΑΝΘΩΡΩΠΩΝ. 63) ΜΟΝΟΜΑΧΙΑ ΣΤΟΝ ΒΥΘΟ. 64) Ο ΤΕΡΑΤΑΝΘΩΡΟΠΟΣ ΜΠΟΧΑΡ.

ΣΕΙΡΑ ΕΝΝΑΤΗ. (Τόμος 9ος)

65) ΤΑ ΜΑΥΡΑ ΦΑΝΤΑΣΜΑΤΑ. 66) ΤΑ ΦΤΕΡΩΤΑ ΤΕΡΑΤΑ. 67) Ο ΗΡΩΑΣ ΤΩΝ ΗΡΩΩΝ. 68) ΤΡΟΜΑΚΤΙΚΗ ΚΑΤΑΚΟΜΒΗ. 69) ΣΑΤΑΝΙΚΟ ΕΞΕΛΑΣΜΑ. 70) Ο ΔΑΙΜΟΝΑΣ ΤΗΣ ΖΟΥΓΚΛΑΣ. 71) ΜΟΝΟΜΑΧΙΑ ΜΕΧΡΙ ΘΑΝΑΤΟΥ. 72) Ο ΓΚΑΟΥΡ ΤΡΕΛΛΑΟΣ.

ΣΕΙΡΑ ΔΕΚΑΤΗ. (Τόμος 10ος)

73) ΤΟ ΜΥΣΤΗΡΙΟ ΤΩΣ ΜΥΣΤΗΡΙΩΝ. 74) ΤΟ ΧΤΑΠΟΔΙ ΤΗΣ ΣΤΕΡΙΑΣ. 75) ΜΙΑ ΦΩΝΗ ΣΤΟ ΣΚΟΤΑΔΙ. 76) ΤΑ ΣΤΟΙΧΕΙΑ ΤΟΥ ΤΡΟΜΟΥ. 77) ΕΠΙΔΡΟΜΗ ΤΩΝ ΚΟΛΑΣΜΕΝΩΝ. 78) ΤΟ ΧΑΛΥΒΔΙΝΟ ΤΕΡΑΣ. 79) Ο ΚΟΥΡΣΑΡΟΣ ΤΩΝ ΟΥΡΑΝΩΝ. 80) ΤΟ ΟΝΕΙΡΟ ΤΟΥ ΒΡΥΚΟΛΑΚΑ.

ΚΑΙ Η ΕΚΔΟΣΙΣ ΤΟΥ «ΓΚΑΟΥΡ-ΤΑΡΖΑΝ» ΔΕΝ ΘΑ ΣΤΑΜΑΤΗΣΗ ΠΟΤΕ
ΕΚΔΟΤΙΚΟΣ ΟΙΚΟΣ «ΑΓΚΥΡΑ» ΑΠΟΛΛ. Δ. ΠΑΠΑΔΗΜΗΤΡΙΟΥ & ΥΙΟΣ
ΚΑΙ ΒΙΒΛΙΟΧΑΡΤΟΠΩΛΕΙΟΝ ΛΙΑΝΙΚΗΣ ΚΑΙ ΧΟΝΔΡΙΚΗΣ ΠΩΛΗΣΕΩΣ

ΟΔΟΣ ΠΕΙΡΑΙΩΣ 18 ΑΘΗΝΑΙ ΤΗΛ.

523-694